

ציג צבעוני OptiPlex™ USFF עבור מחשב Dell™ 1707FP AIO

פתרונות בעיות

[איתור תקלות של הצג](#)

[בעיות כלויות](#)

[בעיות ספציפיות של המוצר](#)

[בעיות USB](#)

[איתור תקלות של ה-Soundbar](#)

על אודוט הצג שלכם

[מראה מלפנים](#)

[מראה מאחור](#)

[מראת הצד](#)

[מראת מלמטה](#)

[uParam הצג](#)

[הטיפול במכשיר שלכם](#)

השימוש בסיסי המתוכנן

[התאמת גובה](#)

[התאמת הטיה](#)

הרכבת הצג

[חיבור כבלים בצד האחורית של הצג ושל המחשב](#)

[סרגל מכסה הכלבים והכבלים מהמחשב](#)

[יתוך הצג מהמעמד](#)

[השימוש בתפריט הצג \(OSD\)](#)

[הגדרת הפרדה מיטבית](#)

[השימוש ב-Soundbar Dell \(בחירה\)](#)

המודע שבמסמך זה נתן לשינוי ללא הודעה מוקדמת.

© 2006 Dell Inc. כל הזכויות שמורות.

העתקה בצוරה כלשהי ללא אישור בכתב של Dell Inc. אסורה בתכלית איוסר.

הסימנים המסחריים בהם השתמשנו בטקסט: Dell™, PowerEdge™, PowerConnect™, PowerVault™, Dell™ Dimension™, Inspiron™, OptiPlex™, Latitude™, Dell Precision™, Dell | EMC International Business Machines Windows NT- ו-Microsoft, Windows NT- ו-Microsoft, Windows, Dell Inc, EMC Incorporated Corporation IBM הוא סימן מסחריים רשומים של Dell Inc; הסימנים המסחריים רשומים של EMC International Business Machines Incorporated Corporation IBM והוא סימן רשום של EMC Systems Incorporated Corporation IBM והוא סימן רשום של Micorsoft, Adobe Systems Incorporated Corporation IBM והוא סימן רשום של ENERGY STAR והוא סימן רשום של המשרד להגנת הסביבה של ארה"ב. כשותף של ENERGY STAR, קבע Dell קומפיוטר קורפורישן שהמוצר זה עומד בהנחות ליעילות שימוש באנרגיה של EMC. EMC הוא סימן מסחרי רשום של EMC ENERGY STAR. Dell Inc. מונעת חוצנה מכל טענה או עניין של בעלות על הסימנים המסחריים או הסימנים הרשומים פרט לשלה עצמה.

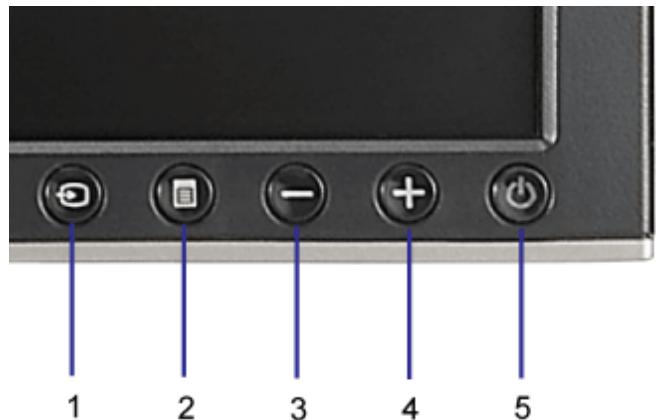
פברואר 2006

על אודוט הצג שלכם

צג צבעוני All-in-One Dell™ OptiPlex™ USFF עבור מחשב Dell™ 1707FP

- [מראה מלפנים](#)
- [מראה מאחור](#)
- [מראה מלמיטה](#)
- [מראה מהצד](#)
- [פרט הצג](#)
- [הטיפול בציג שלכם](#)

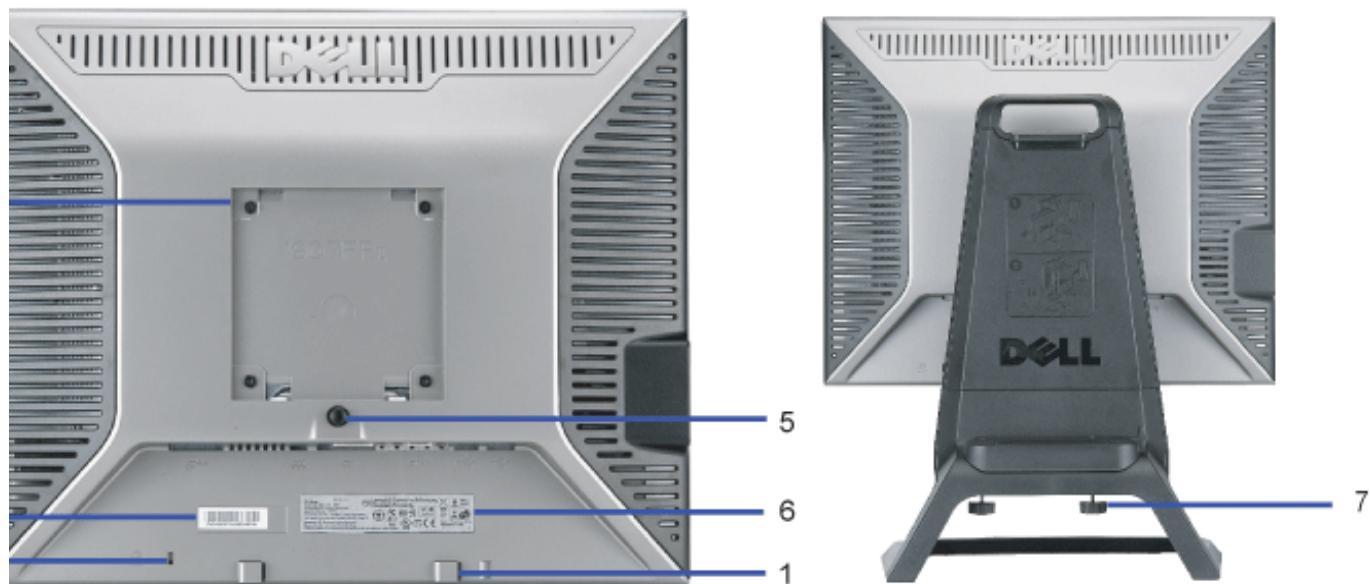
מראה מלפנים



1. וידאו בחירת קלט
2. תפריט במסך / כפטור הבחירה
3. לחץ למיטה

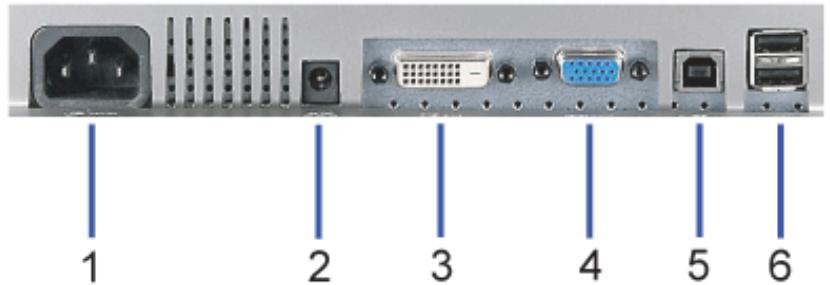
- .4. לחץ למעלה
 - .5. כפטור הפעלה (עם מחוון מואר)
-

מראה מאחור



- .1. תופס ההרכבה של Dell Soundbar - לחיבור האביזר הרשות Dell Soundbar.
 - .2. חירץ נעילת ביטחון – הוספו נעילה כדי להגן על הצג שלכם.
 - .3.תוויות ברקود עם מספר סידרתי – הזכירו מספר זה אם נדרש להתקשר עם Dell לגבי תמייה טכנית.
 - .4. נקיי VESA להרכבה (100mm [מאחוריו פלטת בסיס הנפתחת]) – משמשים כדי להעמיד את הצג.
 - .5. כפטור להסרת הבסיס – לחצו כדי לשחרר את הבסיס.
 - .6.תוויות דירוג טכניות – מציגות אישורי דירוגים.
 - .7.בראי פרפר – הצמד את המארז למעמד בעזרת בורג'י כנפיים.
-

מראה מלמטה



1. תקע חשמלי – חיבור את הcabל החשמלי.
2. חיבור לחסם עבורי Dell Soundbar – חיבור את הcabל החסמי עבורי Soundbar (רשות)
3. מחבר וידאו DVI - חיבור את הcabל DVI של המחשב שלכם
4. מחבר VGA - חיבור את הcabל VGA של המחשב שלכם
5. USB-מעלה – חיבור את המחבר USB שסופק עם האזג שלכם לאזג והמחשב. לאחר חיבור הcabל תוכל להשתמש במחבר USB שבצד המסך ובתחתיתו.
6. מחבר USB - חיבור את אביזרי USB שלכם. תוכלן להשתמש במחבר זה רק לאחר חיבור הcabל USB למחשב ולשייך USB-מעלה של המסך.

מראה מהצד

מחברי USB (מטה)



מפורט הצג

מצבי ניהול הספק

אם יש לכם תוכנה או כרטיס להציג ציון ל-DPM™ של VESA מותקנים במחשב שלכם, המוניטור יכול לצמצם אוטומטית את צריכת ההספק שלו כאשרו בשימוש. מצוץ מהעכבר או מאביזר קלט אחר, הצג "יתעורר" אוטומטית. הטללה הבאה מציגה את צריכת ההספק והאיותות של מאפיין חסיכון הספק אוטומטי זה:

מצבי VESA	צריכת הפעלה	נורת הפעלה	ידיאו	סנכרון אנכי	סנכרון אופקי	
הפעלה רגילה (עם Dell Soundbar ועם USB מופעל)	ירוק 75W (מקסימום)	ירוק	פעיל	פעיל	פעיל	
הפעלה רגילה	ירוק 35W (אופייני)	ירוק	פעיל	פעיל	פעיל	
מצב פעיל-סגור	פחות מ-2 W	ענבר	מחוק	לא פעיל		
סגור	פחות מ-1 W	כבוי	-	-		

הערה: התפריט בציג OSD יפעיל במצב "הפעלה רגילה" בלבד. אחרת, אחת מההודעות הבאות תופיע כשלוחצים על הקפתורים "תפריט פעיל-סגור".

Digital Input . 2
In Power Save Mode
Any Key on Keyboard or Move Mouse

Analog Input . 1
In Power Save Mode
Press Any Key on Keyboard or Move Mouse



הפעילו את המחשבה ו- "העירו" את הצג כדי ליצור גישה אל [התפריט בציג OSD](#).

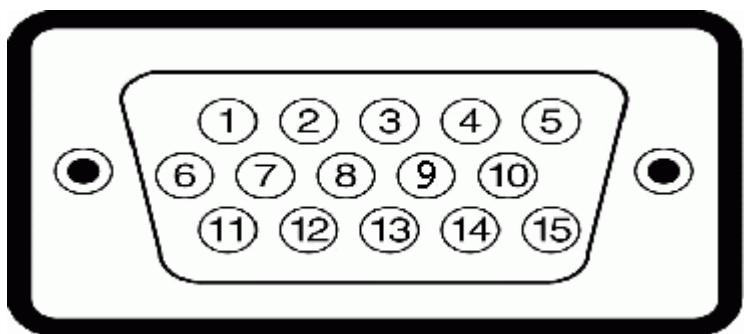


ציג זה מציית ל **ENERGY STAR** ® וgemäß תואם לניהול ההספק לפי '03 / TCO '99 / TCO.

* ניתן להשיג צריכת הספק אפס במצב מנוטק רק על ידי ניתוק הcabbel הראשי מהציג.

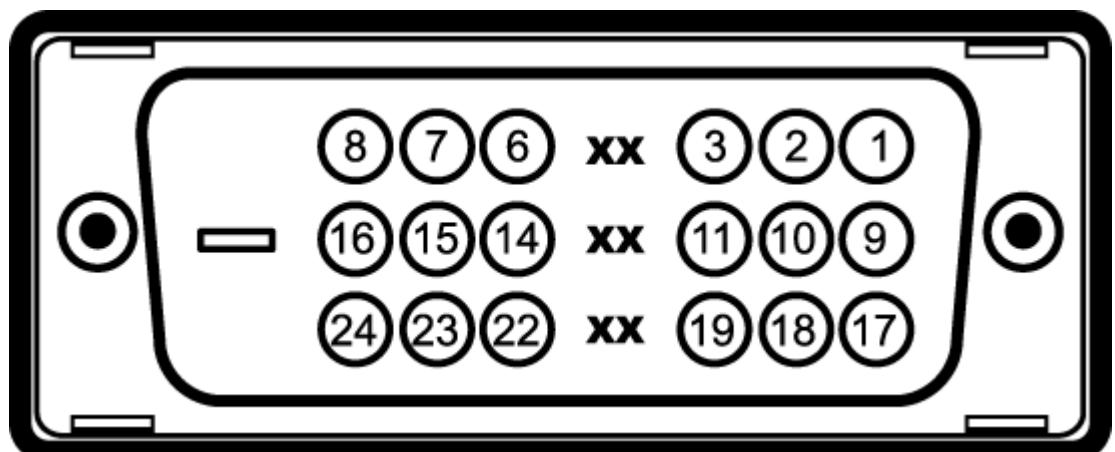
ENERGY STAR ® הוא מותג רשום בארה"ב. כשותף של DELL שהמוצר הזה עומד בהנחיות ליעילות בשימוש באנרגיה של **ENERGY STAR** ®.

מחבר 15 סיכות D-Sub



מספר הסיכה	צד הצג של כבל הנתונים הצדדי של 15 סיכות
1	וידאו-אדום
2	וידאו-ירוק
3	וידאו-כחול
4	הארקה
5	בדיקה עצמית
6	הארקה-אדום
7	הארקה-ירוק
8	הארקה-כחול
9	ערוץ נתוני תצוגה 7V +5V DDC
10	הארקה
11	הארקה
12	נתוני DDC
13	סנכרון אופקי.
14	סנכרון אנכי
15	שעון DDC

מחבר 24 סיכות DVI דיגיטלי בלבד:



הערה: סיכה 1 למעלה מימין.

סינקה	הקצאת אוטות	סינקה	הקצאת אוטות	סינקה
נתוני 0-TMDS-	נתוני 1-TMDS	9	-TMDS 2	1
נתוני 0+TMDS	נתוני 1+TMDS	10	+TMDS 2	2
מגן נתוני 0 TMDS	מגן נתוני 1 TMDS	11	TMDS 2	3
אין חיבור	אין חיבור	12	אין חיבור	4
אין חיבור	אין חיבור	13	אין חיבור	5
מגן שעון TMDS	הספק +V5	14	DDC שעון	6
TMDS שעון +	בדיקות עצמית	15	DDC נתוני	7
שעון TMDS	גילוי "חיבור חם"	16	אין חיבור	8

ממשק "אפיק העברת נתונים אוניברסלי" (USB)

הציג תומך בממשק ב מהירות גבוהה מוגדרת USB 2.0.*

צריכת הספק	מהירות העברת נתונים	מהירות גבולה
W 2.5	480 מגביט לשניה	W (מקס'imum, כל יציאה)
W 2.5	12 מגביט לשניה	מהירות מלאה
W 2.5	1.5 מגביט לשניה	מהירות נמוכה



יציאות USB:

- 1 מULA - מאחור
- 4 מטה - 2 מאחור; 2 מצד שמאל

הערה: התאמיות ל-2.0 USB דורשת מחשב בעל יכולת 2.0



הערה: הממשק USB של הציג עובד רק כשהציג מופעל או במצב חיסכון בהספק. כיבוי והדלקת הציג יחדש את הממשק USB שלו; מספר שניות יעברו עד

יכולת "הכנס והפעל"

תוכלו להתקין את הציג בכל מערכת תואמת "הכנס והפעל". הציג מספק אוטומטית למערכת המחשב את מידע ליזיוי התצוגה המורחבת (EDID) תוך שימוש במנועי עロー הגדרות הציג. לפי רצונם, יכול המשתמש לבחור בהגדרות אחרות, אך ברוב המקרים התקנת הציג היא אוטומטית.

כללי

Dell™ OptiPlex™ USFF 1707FP AIO

מספר הדגם

פנل שטוח

טיריצה פעילה - TFT LCD

סוג המטען

17 אינץ' (גודל התמונה הנראית 17 אינץ')

ממדיהם

מסך תצוגה מוגדר מראש:

אופקי

מ"מ 337

גובה פיקול'	0.264 מ"מ
זווית צפיה	130° (אנכי) אופייני, 140° (אופקי) אופייני
מוצא לומיננס	300 m ² /cd (אופייני)
שיעור חדות	600 cd/l (אופייני)
ציפוי פנוי המסך	נגד ברק עם ציפוי קשיח H3
אור אחריו	מערכת Edgelight 4 CCFL
זמן תגובה	8 מילישניות (אופייני)

הפרדה

טווח סריקה אופקי	עד 81 kHz (אוטומטי)
טווח סריקה אנכי	עד 56 Hz (אוטומטי)
הפרדה מיטבית מוגדרת מראש	על 1280 Hz - 1024 Hz
הפרדה גבוהה ביותר מוגדרת מראש	על 1280 Hz - 75 Hz

מצבי תצוגה מוגדרים מראש

תדרות אונכי	תדרות אופקי (קילוהרץ)	מצבי תצוגה
0.0	31.5	VESA, 720 x 400
0.0	31.5	VESA, 640 x 480
5.0	37.5	VESA, 640 x 480
0.3	37.9	VESA, 800 x 600
5.0	46.9	VESA, 800 x 600
0.0	48.4	VESA, 1024 x 768
5.0	60.0	VESA, 1024 x 768
5.0	67.5	VESA, 1152 x 864
0.0	64.0	VESA, 1280 x 1024
5.0	80.0	VESA, 1280 x 1024

חסמי

אותות קלט וידיאו	5% ± 0.7 V, RGB, TMDS, DVI-D, HDMI 600 m
סינכרונים אופקי ואנכי נפרדים, רמת TTL ללא קוטביות, SOG	UND
מתוח כניסה בז"ח / מדר / עצמת זרם	עד 100mA / 50mA ± 60mA / 2.0Amp (מקס)
נחשול זרם	(מקס) 120V A 42 (מקס) 240V:80A

תכונות פיזיקליות

סוג המחבר	15 סיכות D-סובמיניאטורה, מחבר כחול; D-VI, מחבר לבן
סוג כבל אוטות	דיגיטלי: ניתן להפרדה, D-VI, סופק מוחבר לצג.
ממדים (עם הבסיס):	
נ"מ 423.24	1
נ"מ 513.24	גובה (גובה)
נ"מ 372.1	רוחב
נ"מ 265.2	עומק
ממדים: (ללא הבסיס)	
נ"מ 309.25	גובה
נ"מ 372.1	רוחב
נ"מ 65.93	עומק
ממדים הבסיס:	
נ"מ 411.28	גובה (דחיפות)
נ"מ 428.32	גובה (גובה)
נ"מ 309.2	רוחב
נ"מ 265.2	עומק
משקל כולל אריזה	19.14 פאונד (8.7 ק"ג)
משקל עם בסיס, מכלול וכבלים	14.63 פאונד (6.65 ק"ג)
משקל ללא מכלול מעמד (להרכבה בקיר או שיקולי הרכבה VESA – לאר כבלים)	7.7 פאונד (3.5 ק"ג)
משקל של מכלול מעמד	6.93 פאונד (3.15 ק"ג)

סביבה

טמפרטורה:

אחסון: עד C 20°
משלוח: 60°C עד -20°C

לא מופעל

לחות:

עד 10% (לא התעבות)
80%

מופעל

אחסון: עד 90% (לא התעבות)
משלוח: עד 90% (לא התעבות)

לא מופעל

גובה:

3,657.6 מ' מקסימום

מופעל

12,192 מ' מקסימום

לא מופעל

פיזור תרמי: 256.08 BTU לשעה (מקסימום) 119.5 BTU לשעה (אופיני)

הטיפול במסך שלכם

 אזהרה: קראו והישמעו להוראות הבטיחות לפני ניקוי הצג.

 אזהרה: לפני ניקוי הצג, יש לנתק אותו משקע החשמל בקיר.

- כדי לנגב את המסך האנטי-טטי שלכם, הרטיבו קלות במים מטלית נקיה. אם אפשרי, השתמשו בטישו מיוחד לניקוי מסך או בנוזל מתאים לציפוי האנטי-טטי. דחסו.
- השתמשו המטלית לחחה וחמיימה כדי לנוקוט את הפלסטייק. הימנוו משימוש בכל דטרוגנט, כי הוא עלול להשאיר שכבה עכורה בפלסטייק.
- אם תראו אבקה לבנה כשתוציאו את הצג מהארזיה, נגבו אותה במטלית. אבקה לבנה זו מופיעה בזמן משלהו הצג.
- טפלו בציג שלכם בזירות כי פלסטייק כהה עלול להיסרט ולהציג סימני שפשוף לבנים יותר מאשר פלסטייק בהיר יותר.
- כדי לעזר להחזיק איקות תמונה היכי טוביה, השתמש בשומר מסך DINMI וכבה

[בחזור לדף התוכן](#)

השימוש בסיס הצג המתכוון

צג צבעוני All-in-One Dell OptiPlex USFF Dell 1707FP עבור מחשב Dell

 [התאמת גובה](#)

 [התאמת הטיה](#)

התאמת גובה

המעמד מתאריך אונכית 90 מ"מ לנוחות הצפייה



התאמת הטיה

ניתן להתאים את זווית הצפייה 4° קדימה ו- 21° אחורה לנוחות הצפייה



הרכבת הצג

צג צבעוני All-in-One Dell™ OptiPlex™ USFF 1707FP עבור מחשב Dell™

[חיבור כבליים מצד האחורית של הצג ושל המחשב](#)

[הסרת מסכת הכבליים והכבלים מהמחשב](#)

[נתקוק הצג ממעמד](#)

[השימוש בתפריט הצג \(OSD\)](#)

[הגדרת הפרדה מיטבית](#)

[מפורט Dell Soundbar \(בחירה\)](#)

חיבור כבליים מצד האחורית של הצג ושל המחשב

1. חיבור את הצג למעמד.
 - (a) התאימו את המגרעת שבתחתית הצג לשתי השנינים של המעמד
 - (b) הנמיכו את הצג עד שהוא ננעל במקומו על הבסיס..
-  הערה: הבסיס נפרד ומוארך בזמן שהציג נשלח מבית החරושת.
-  הערה: אם ברצונכם למקם את המעמד All-in-One בשולחן העבודה, ראו את מסמך התוכנית למעמד [All-in-One המחשב תבנית דף של \(pdf\)](#).



2. החלק את המחשב על גבי המעמד. דחוף אותו פנימה עד שהמחשב נוגע במקום של המעמד.



3. הדק את ברagi הפרסר מתחת למעמד.



4. חיבור כבל ה-DVI למחשב. הוביל את כבל ה-DVI כלפי שמאו.

הערה: הcabל הזה מסופק כשהוא מחובר לצג.



5. הוביל את כבל הזנת מתח הרשת דרך הפתח בתחתית של מכסה הcabלים וחבר אותו בקופסת תא כבל הזנת מתח הרשת שבצד האחורי של הציג.

הערה: **כבל הזנת מתח הרשת של הציג ומכסה הcabלים מסופקים בלבד עם הציג.**



6. הוביל את כבל מתאם הזנת מתח הרשת של המחשב (מסופק עם המחשב) דרך הפתח שבתחתית מכסה הcabלים ו לחבר אותו למחשב. דחוף אותו עד לשימוש נקי.



7. חיבור את כבלי ה-USB, המקלדת והעכבר למחשב כפי שמצוג.

a) חיבור את כבל ה-USB (מסופק עם הציג) לשער להעלאה של הציג. הוביל את הcabל זהה דרך הפתח שבצד מכסה הcabלים. לחבר את הקצה השני של כבל ה-USB

b) הוביל את כבלי העכבר והמקלדת דרך הפתח שבתחתית מכסה הcabלים ו לחבר לשני שערי USB במחשב.

הערה: **ארבעה שערי USB זמינים מצד האחורי של המחשב.**

c) הוביל כל הcabלים האחרים שמתחברים למחשב (הרשת, מדפסת, אודיו חיצוני וכו'). דרך הפתח בתחתית של מכסה הcabלים לפני חיבורם למחשב. לחבר כל הcabלים

d) הוביל כל הcabלים שמתחברים לצג (וידאו, אודיו אופציונלי, הזרנת מתח הרשת לאודיו אופציונלי) דרך הפתח שבצד של מכסה הcabלים



8. חיבור כבלי החשמל לשקע בקיר. הניח את מכסה הcabלים.
- (a) התקן את מכסה הcabלים, תוך זהירות שלא לנתק אף אחד מהcabלים.
- (b) חיבור כבל הזנת מתח הרשות של המחשב למתחם כבל המחשב.
- (c) חיבור את כבלי הזנת מתח הרשות של המחשב ושל הצג אל תוך שקע חשמל שבקרבת מקום.



9. (אופציונלי) התקן את הבטחת הנעילה במכסה הcabלים.
- (אופציונלי) התקן את הבטחת הנעילה במכסה הcabלים. הדליק את הצג ואת המחשב. אם הצג שלך מראה תמונה, ההתקנה הושלמה. אם הוא לא מראה תמונה,



הסרת מכסה הcabלים והcabלים מהמחשב.

1. הסר את הבטחת הנעילה האופציונאלית, אם נעשה בה שימוש.
2. הרם את כפתור שחרור הנעילה במכסה הcabלים, והרמ את מכסה הcabלים כדי להסיר אותו.



3. לחץ על כפתור השחרור של כבל הדנט מתוך הרשת לפני ניתוקו מהמחשב.



ניתוק הציג מהמעמד

ציג זה הוא תואם VESA להתקנה על קיר, שמחייבת ניתוק של הצג מהמעמד.

שלבים לניתוק הצג מהמעמד:

1. לחזו על כפתור הסרת המעמד כדי לשחרר את המעמד.

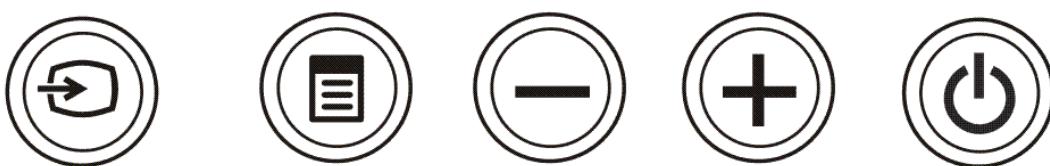


2. הרימו את תחתית המעמד. קיימות שתי לשוניות מתכת בחלק העליון של פלטת ה-VESA שנכנסות אל תוך הצג. הרחיקו את תחתית הצג מהבסיס, והיזרו לא ל



השימוש בcptורי הפלן הקדמי

השתמשו בcptורי שבחזית האג כדי לכוון את הגדרות התמונה.



A B C D E

השתמשו בלחיצן 'בחירה קלט' כדי לבחור בין שני אוטות וידיאו שונים שעשויים להיות מחוברים לאג.

הערה: תיבת הדו-שים הצפה 'Dell - self-test Feature Check'

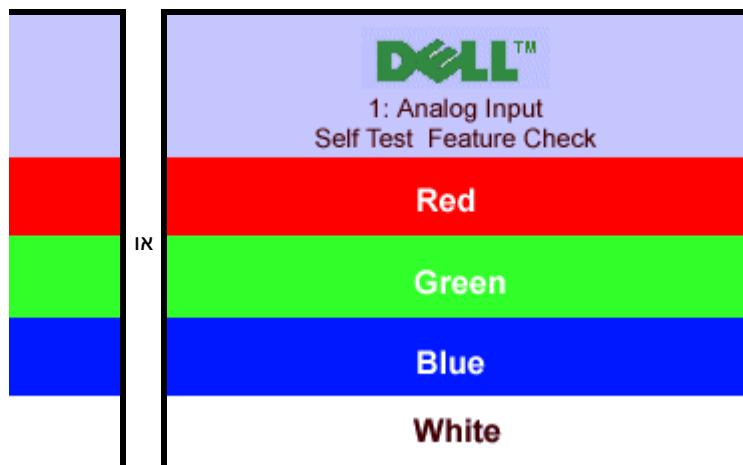
מופיעה על רקע שchor אם האג אינו מזהה



את מתייבות הדו-שים הבאות תמשיך לגלאי ברכף.



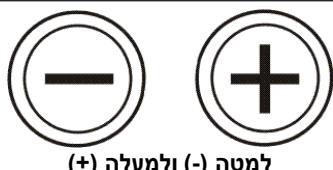
בחירה קלטoidיאו



הcptור "תפירת" משמש כדי לפתוח את התפירת במנוע (OSD), לצאת מתפריטים ומתרפיטי משנה, ולצאת את התפירת ב-



תפריט ב מסך (OSD) / הבחירה



למטה (-) ולמעלה (+)



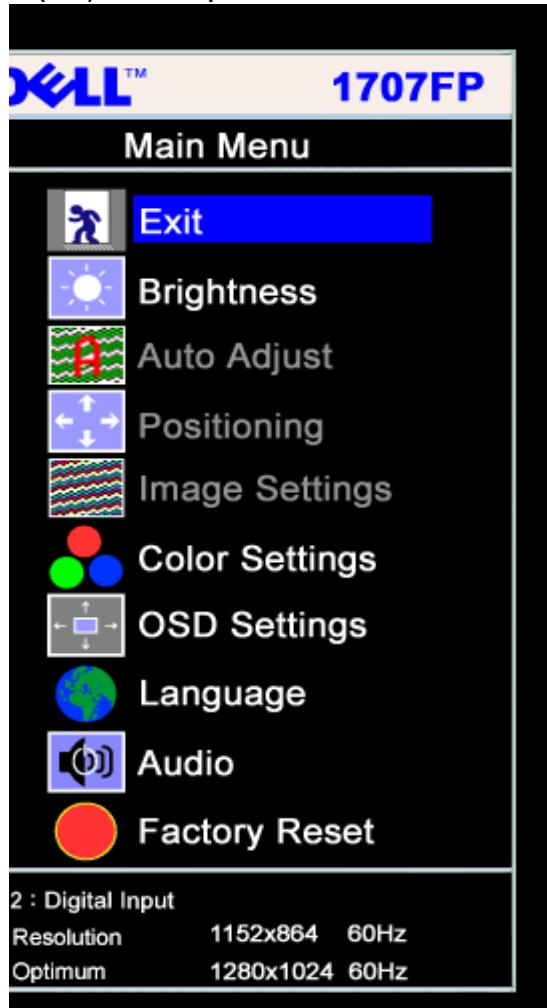
כפטור הפעלה ונורה

השימוש בתפריט הצג (OSD)

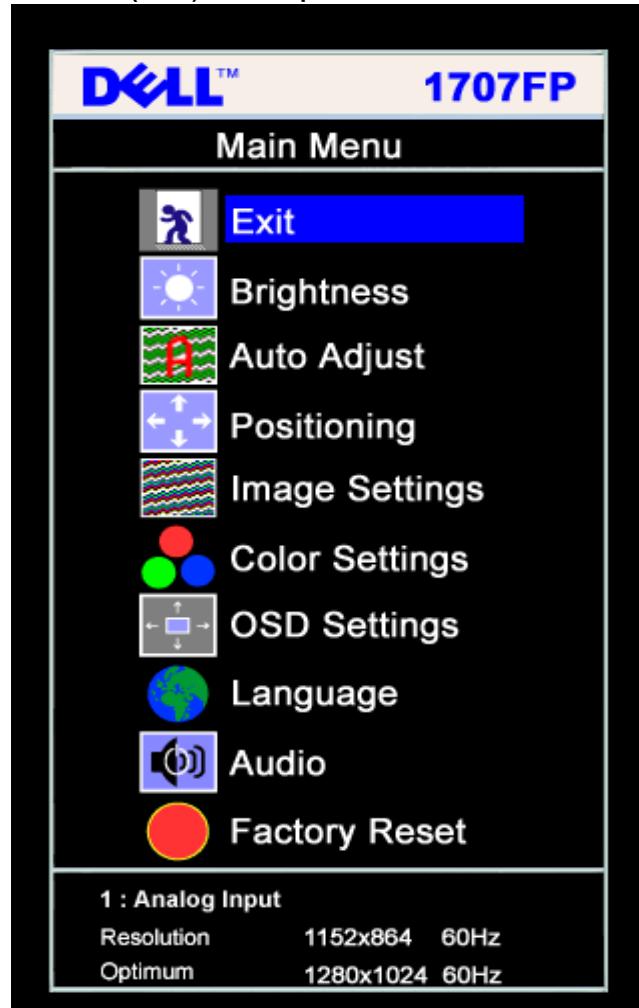
הערה: אם תבצעו כונון ואז תעבורו לתפריט אחר, או תצאו מהתפריט במסך, הצג ישמור אוטומטית את השינויים שביצעתם. אם תבצעו כונון ואז תחכו עד שהתפריט יעלם מהמסך, השינויים ישמרו.

1. לחزو על הכפתור "תפריט" כדי לפתח את מערכת התפריט במסך וכי שיפיע התפריט הראשי.

התפריט הראשי עבור קלט דיגיטלי (DVI)



התפריט הראשי עבור קלט אנלוגי (VGA)



הערה: ההגדרות של המיקום ושל התמונה נגישות רק כאשרם משתמשים במחבר האנלוגי (VGA).

2. לחזו על הכפתורים -/+ כדי לנוע בין אופציות התפריט. כעוביים מצלמיים אחת לאחרת, שם האופציה הופך מוגדל. ראו בטבלה הבאה רשיימה של כל

האופציות הזמינות עברו הצג.

3. לחזו על הכפתור "תפריט" פעמיים כדי להפעיל את האופציה המודגשת.
4. לחזו על כפתורי + / - כדי לבחור את הפלט הרצוי.
5. לחזו על "תפריט" כדי ללחוץ לתפריט הראשי ואז השתמשו בcpfotri - / +, בהתאם למוצג בתפריט, כדי לבצע את השינויים שלכם.
6. לחזו על הכפתור "תפריט" פעמיים כדי לחזור לתפריט הראשי ושם לבחור באופציה אחרת, או לחזו על הכפתור "תפריט" פעמיים או שלוש כדי לצאת מהתפריט במסך (OSD).

צלמית	תפריט ותפריטי משנה	תיאור
	יציאה	בחרו בו כדי לצאת מהתפריט הראשי.
	בהירות / חדות	<p>בקר הבהירות מכוון את לומיננס האור האחורי. כוונו תחילה בהירות, ואז כוונו חדות רק אם דרוש כוון נסוף. לחזו על הכפתור + כדי להגדיל את הלומיננס ולהזו על הכפתור - כדי להקטין את הלומיננס (מינימום 0 - מקסימום 100).</p> <p>בקר החידות מכוון את מידת ההבדל בין חשור לבן מואר במסך הצג. לחזו על הכפתור + כדי להגדיל את החידות ולהזו על הכפתור - כדי להקטין את החידות (מינימום 0 - מקסימום 100).</p>
	מיקום: אופקי אנכי	<p>בקר המיקום מזיז את שטח הצפיה במסך הצג. כושמבעים שינוי בהגדרות האופקיות או באנכיות, אין שינוי בשטח הצפיה, אלא שהתמונה צזה בתגובה לבחירה שלכם. המינימום הוא 0 (-) והמקסימום הוא 100 (+).</p>
	כוונון עצמי	<p>על אף שהמחשב שלכם מזהה את הצג לראשונה, הפקצייה "כינון אוטומטי" מייעלת את הגדרות התצוגה עברו השימוש עם זה בחזרו להפעיל הגדרות וכוונונים אוטומטיים. הדו-שים הבא מופיע על רקע שחור בזמן שהציג מתכוון אל הקלט הנוכחי:</p>

כונון אוטומטי מאפשר לצג להתקוון לאותות הOID'יאו הנכנים. לאחר השימוש בכונון אוטומטי, תוכלו להמשיך לכונן את הצג ב

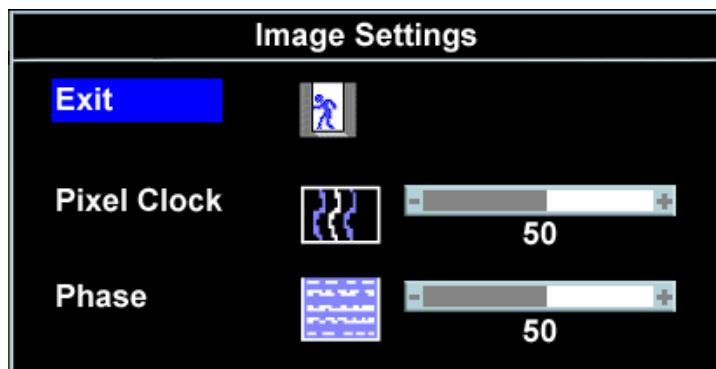
במרבית המקרים, 'כונון אוטומטי' מפיק את התמונה האיכותית ביותר עבור התצורה הנוכחית.

הברקים של כונון פזה ושעון פיקסל מאפשרים לכם לכונן ביתר דיוק את הצג לפי העדיפויות שלכם. ניתן להיכנס להגדרות אלה

לחצו על הכפתורים - כדי לבצע כונון. (מיןימום: 0 ~ מקסימום: 100)

אם לא מישגים תוצאות מספקות תוך שימוש בבקर הפזה, השתמשו בכונון שעון הפיקסל (גס) ואז שובו בחזרה לפזה (דק).

הערה: פונקציה זו עשויה לשנות את רוחב תמונה התצוגה. השתמשו בפונקציה "אופקי" בתפריט המיקום כדי ל'



הערה: בקר "הגדרות תמונה" אינם זמינים כמשמעותם במקור VIDIO או DVI.

הגדרות תמונה:
כונון עצמי

שעון פיקסלים (גס)

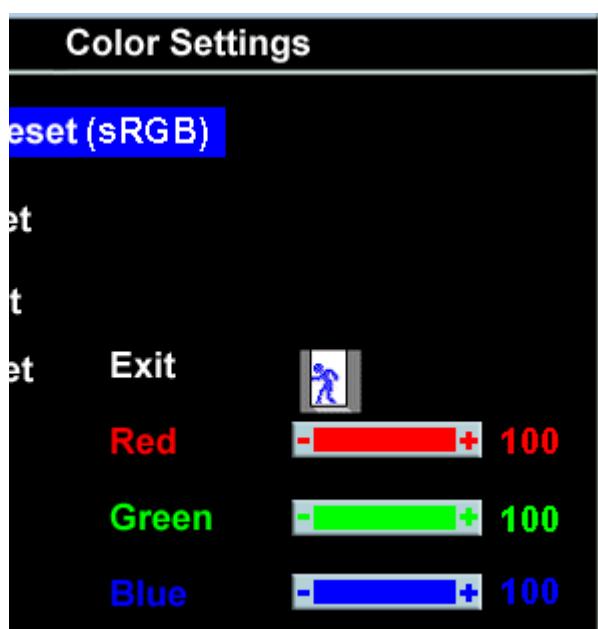
פזה (דק)



"הגדרות צבע" מכוננת את חום הצבע, את הגוון, ואת מידת הרויה.

גוון הצבע בולט ביותר באזורי לבנים.

הגדרות צבע



- בוחרים ב"הגדרה מראש - רגיל" כדי לחזור להגדרות צבע ברירת מחדל שהוגדרו ביצור הצג. הגדרה זו מהוות גם את
- בוחרים ב"הגדרה מראש - כחול" כדי להשיג גוון כחול. הגדרת צבע זו שימושית בדרך כלל עבור ישומים מסוימים טקן
- בוחרים ב"הגדרה מראש - אדום" כדי להשיג גוון אדמדם. הגדרת צבע זו שימושית בדרך כלל עבור ישומים עשרים צבע
- הגדרה מראש - משתמש: השתמשו בכפתורי + / - כדי להגדיל או למזער כל אחד משלושת הצבעים (אדום, ירוק, כחול

הגדרה מראש - רגיל

הגדרה מראש - כחול

הגדרה מראש - אדום

הגדרה מראש -
משתמש

הגדרות תפירט

כונו את הגדרות עבור התפריט במסך, כולל מיקום, זמן שהייה של התפריט במסך, והסיבוב של התפריט.

במסך:

מיקום התפריט במסך:

- כדי לכוון את המיקום האופקי של התפריט במסך (OSD) השתמשו בכפתורי -/+ כדי להציג אתהתפריט במסך ש-
- כדי לכוון את המיקום האנכי של התפריט במסך (OSD) השתמשו בכפתורי -/+ כדי להציג את התפריט במסך למטה

מיקום אופקי



מיקום אנכי



זמן שהייה של תפריט במסך

זמן שהייה של תפריט במסך: התפריט במסך נשאר פעיל כל עוד הוא בשימוש. הכוון של "זמן שהייה" קובע את אורך פרק הזמן שהຕפריט ישאר פעיל לא היזה בתוספות של 5 שניות, מ-5 עד 60 שניות.

נעילת תפריט במסך

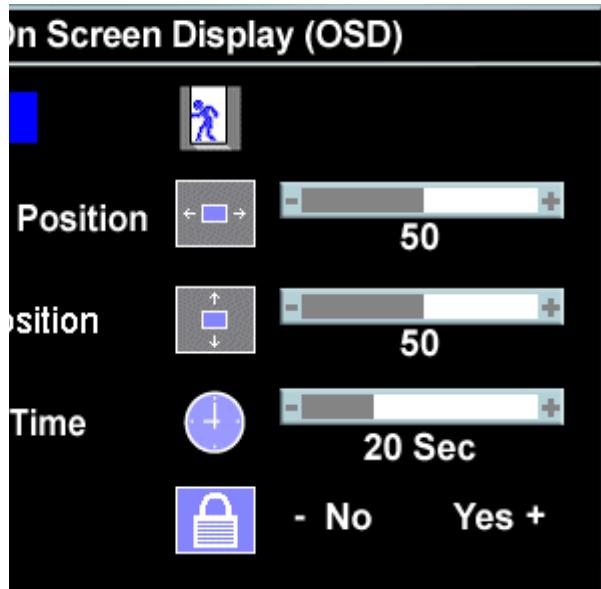


נעילת תפריט במסך



נעילת תפריט במסך:

שולטת על גישת השימוש ועל כוונונו. כשבחר (+) לא ניתן לבצע כוונות על ידי משתמש. כל הכפתורים נעולים פרט לכפתורו הערלה: כשהתפריט במסך נעלם, לחיצה על הכפתור "תפריט" מביאה את השימוש לשירות אל תפריט ההגדרות. ולאחר מכן ניתן לגשתו מחדש.



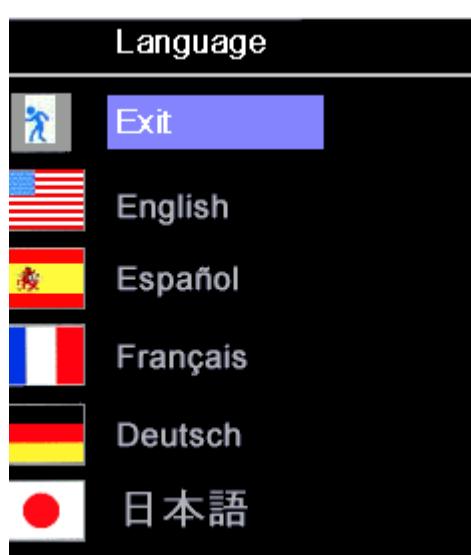
הערה: תוכלו גם לנעלם או לפתוח את נעילת התפריט במסך על ידי לחיצה ארוכה על הכפתור "תפריט", שנמצא



שפות



בחרו את שפת התצוגה בתפריט במסך מתוך חמישה שפות (אנגלית, ספרדית, צרפתית, גרמנית או יפנית).



הערה: השינוי חל על התפריט במסך בלבד והוא משפיע על כל תוכנה מופעלת במחשב.



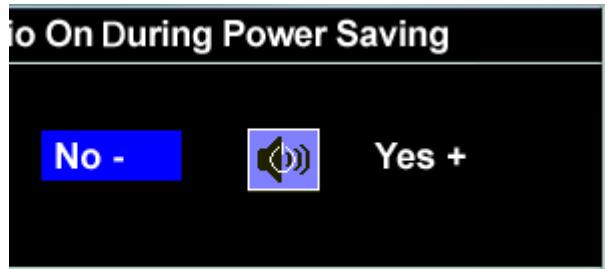
שמע (רשות)



תוכלו לבחור להפעיל את הקול או לכבות אותו כשחצג במצב של חסוך בהספק.

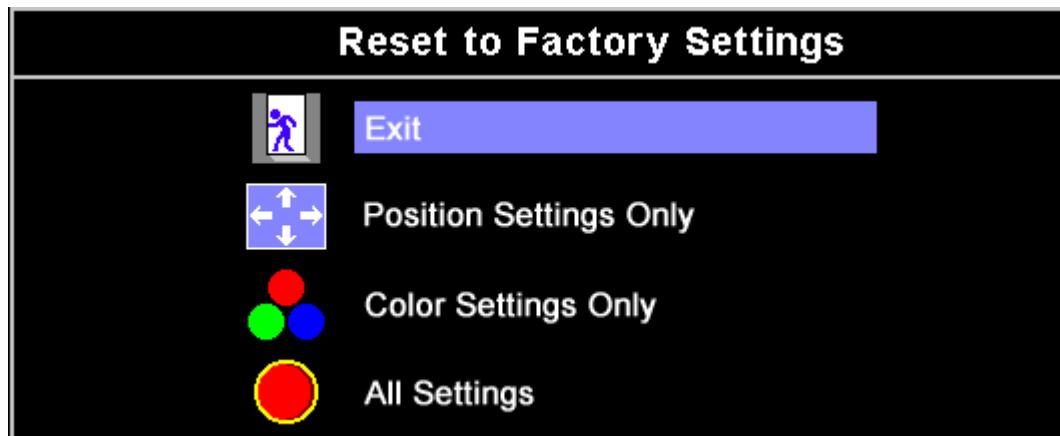
כן - מפעיל את השמע

לא - סגור את הקול (ברירתה בלבד).



הערה: כשה-Soundbar Dell אינו מחובר כהלה אל הציג, תפריט השמע אינו דמוי.

משיב את אופציית התפריט במסמך אל הערכים שנקבעו בעת ייצור הציג.



יציאה - בוחר לצאת מהתפריט "השנה לברירתה בלבד" מבלי לשנות אופציה כלשהי בתפריט במסמך.

הגדרות מיקום בלבד - משנה את הגדרות למיקום התמונה בחזרה להגדרות המקוריות.

הגדרות צבע בלבד - משנה את הגדרות של אדום, ירוק וכחול בחזרה להגדרות המקוריות וקובע את ברירתה בלבד עבורי "ה".

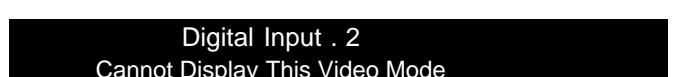
כל הגדרות - משנה כל הגדרות ברירתה בלבד המקוריות את כל הגדרות שהמשתמש יכול לכוון, כולל צבע, מיקום, בהירות

השנה לברירתה בלבד:

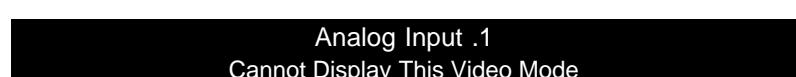


הודאות אזהרה של התפריט במסך (OSD)

אחת מהודאות האזהרה הבאות עשויה להופיע במסך ולהודיע שהציג אינו מסונכרן.



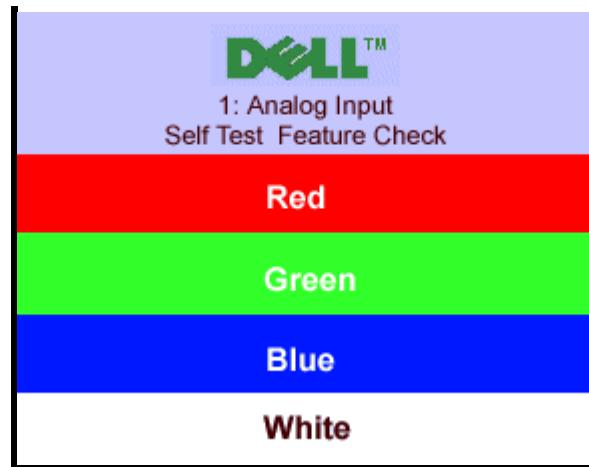
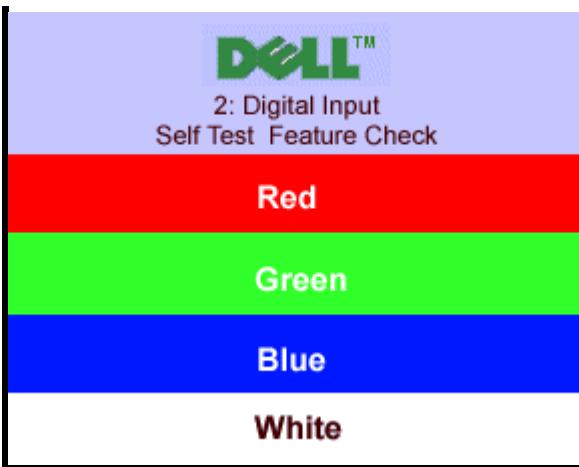
או



פירוש בדבר שהציג אינו יכול להסתנכרן עם האותות שהוא מקבל מהמחשב. או שהאותות הם גבוהים או נמוכים מדי שהציג ישמש בהם. ראו בדף [טפרט הצג](#) את תחום התדרים האנכניים והאופקיים בהם יכול לטפל הצג. המצב המומלץ הוא 1280 על 1024 בתדר 60 הרץ.

הערה: **תיבת הדו-שיך הצפה' (self-test Feature Check)** (דיל - בוחנת מאפיין של בדיקה עצמית) מופיעה על רקע שחור אם הצג אינו חישב אותן וידיאו.

או



לעתים, ללא הופעת הודעת אזהרה, המסר ריק, זה יכול להראות שהציג אינו מסונכרן עם המחשב.

ראו מידע נוספת בפרק [פתרונות בעיות](#).

הגדרת הפרדה מיטבית

1. לחצו עכבר ימין בשולחן העבודה ובחורו **מאפיינים**.
2. בחורו בלשונית הגדרות.
3. הגדרו את קצב הרענון ל-60- הרץ.
4. הגדרו את הפרדת המסך ל-1280x1024 וודאו כי קצב הרענון עדין מוגדר ל-60- הרץ.
5. לחזו על **OK**.

אם 1280 על 1024 אינם מופיעים כאפשרי, אולי תצטרכו לשדרג את מנהל התקן הגרפי שלכם.

אם יש לכם מחשב DELL שולחני תוכלם לבחור באחת האפשרויות הבאות:

- הכנסו את התקליטור של הצג בקורסו CD של המחשב והורדו את מנהל התקן שנמצא ב-CD.
- גשו לאתר support.dell.com, הקלו את תוכית השירות שלכם, והורדו את מנהל התקן (driver) האחרון עבור הCARTRIDGE הגרפי שלכם.

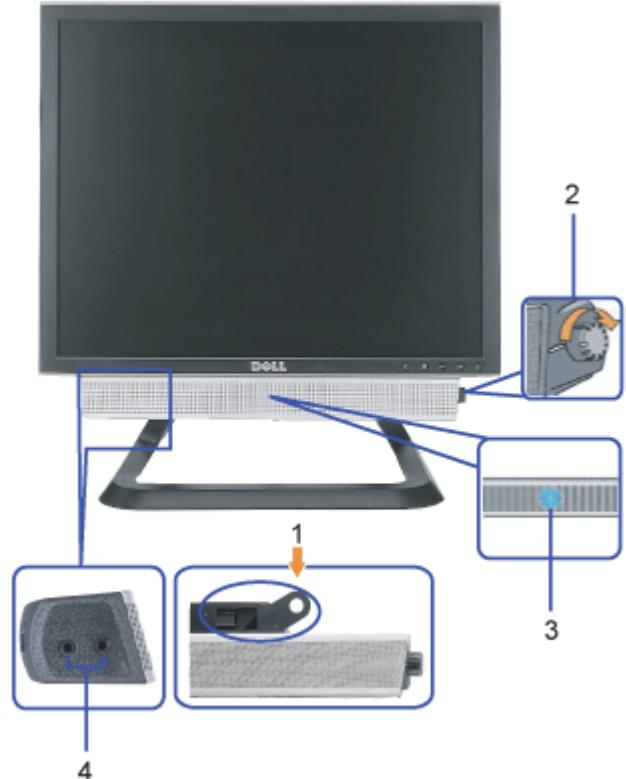
אם יש לכם מחשב DELL נישא:

- גשו לאתר support.dell.com, הקלו את תוכית השירות שלכם, והורדו את מנהל התקן (driver) האחרון עבור הCARTRIDGE הגרפי שלכם.

אם המחשב שלכם לא יוצר על ידי DELL:

- גשו לאתר התמיכה עבור המחשב שלכם והורדו את מנהל התקן (driver) הגרפי האחרון.
- גשו לאתר התמיכה של הCARTRIDGE הגרפי שלכם והורדו את מנהל התקן (driver) הגרפי האחרון.

השימוש ב-Dell Soundbar (בחירה)



- .1. מגנון החיבור
- .2. בקר הפעלה / עוצמת קול
- .3. נורת הפעלה
- .4. שקעים לאוזניות

חיבור ה-Soundbar אל הציג



- הודעה:** אל תשתמשו במחברי ה-Soundbar עם כמ אביזר אחר שלו.
1. חיבור את ה-Soundbar על ידי יישור שני החರיצים שב-Soundbar עם שתי הלואות שבתחתית הציג.
 2. החליקו את ה-Soundbar שמאלה עד שייתפס במקומו.

- .3. חברו אטב כל ההספק מה-Soundbar אל המחבר שבגב הצג.
- .4. הכניסו את התקע הסטריאו הירוק מה-Soundbar אל שקע השמע של כרטיס הקול שבמחשב שלכם.
- הערה:** מחבר החשמל של ה-Soundbar ליציאה של 12 VDC הוא אופציוני רק עבור Dell Soundbar .
NOTICE: אין להשתמש עם כל התקן אחר מלבד Dell Soundbar .

[בחזרה לדף התוכן](#)

פתרונות בעיות

כג צבעוני AIO PC Dell™ OptiPlex™ USFF 1707FP

- [איתור תקלות של הציג](#)
- [בעיות כלויות](#)
- [בעיות ספציפיות של המוצר](#)
- [בעיות USB](#)
- [איתור תקלות של ה-Soundbar](#)

אזהרה: לפני שמתחלים לבצע את ההוראות שבפרק זהה, יש להישמע [להוראות הבטיחות](#).

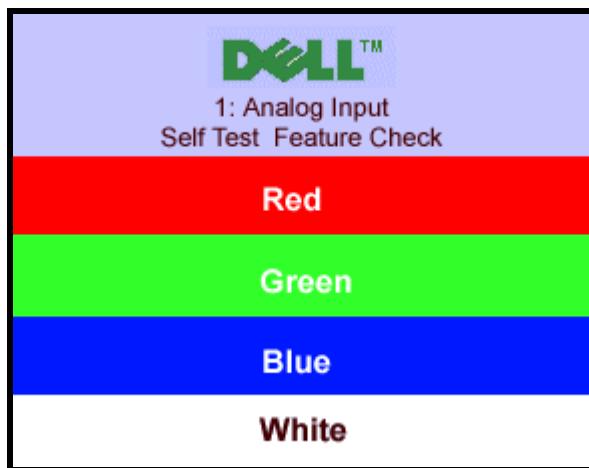
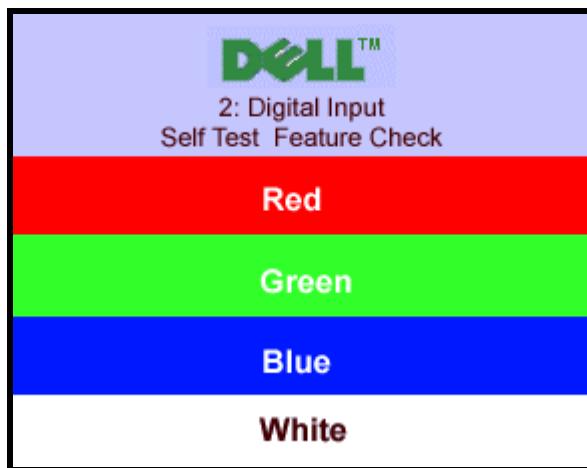
איתור תקלות של הציג

בחינת מאפיין של בדיקה עצמית (STFC)

הציג שלכם מצויד במאפיין של בדיקה עצמית שמאפשר לכם לבדוק האם הציג מתפרק כהלה. אם הציג והמחשב מחוברים היטב אזם הציג נותר כהה, הפעלו את הבדיקה העצמית של הציג על ידי ביצוע הצעדים הבאים:

1. כבויו גם את הציג וגם את המחשב.
2. נתקו את כבל הווידיאו המקורי מהמחשב. כדי להבטיח פעולה נכונה נכוונה של בדיקה עצמית, הסירו גם את הcabbel הדיגיטלי (המחבר הלבן) וגם הcabbel האנלוגי (המחבר הכהול) המקורי מהמחשב.
3. הדליקו את הציג.

תיבת הדו-שיכון הצפה '2: Digital Input Self Test Feature Check' מופיעה על רקע שחזור אם הציג אינו صالح באותות וידאו והואעובד היטב. במצב של בדיקה עצמית, נורת הפעולה נשארת ירוקה. כמו כן, בתלות בקלט שנבחר, אחת מתיבות הדו-שיכון להילן תמשיך לנوع מסוים ללא הרף.



תיבת דו-שיכון זו תופיע גם בזמן הפעולה רגילה של המערכת אם כבל הווידיאו מותנתק או נפגם.

4. כבויו את הציג שלכם וחברו מחדש את כבל הווידיאו; לאחר מכן הפעילו מחדש את המחשב ואת הציג.

אם המסך של הציג נותר ריק לאחר שבצעת את ההליך הקודם, בדקו את בקר הווידיאו ואת מערכת המחשב; הציג פועל כהלה.

הודאות אזהרה של התפריט במסך (OSD)

אחד מההודאות האזהרה הבאות עשוייה להופיע במסך ולהודיע שהציג אינו מסונכרן.



Digital Input .2
Cannot Display This Video Mode

Analog Input .1
Cannot Display This Video Mode

פירוש בדבר שהציג אין יכול להסתנכרן עם האותות שהוא מקבל מהמחשב. האותות הם או גבוהים מדי שהציג יוכל להשתמש בהם. ראו בדף [מפורט הצג](#)
את תחום התדרים האנכיים והופקדים בהם יכול לטפל הצג. המצב המומלץ הוא 1280 על 1024 בתדר 60 הרץ.
לעתים, ללא הופעת הודעה זהה, המסך ריק... זה יכול להראות שהציג אין מסונכרן עם המחשב, או שהציג במצב של חסכוו בהוסף.

בעיות כלליות

הטבלה הבאה מכילה מידע כללי לגבי בעיות צג שכיחות שאתם יכולים לפגוש.

תסמנים שכיחים	מה קורה	פתרונות אפשריים
אין תמונה / נורט הפעלה כביה	אין תמונה, הצג מת.	<ul style="list-style-type: none"> בדקו את טיב החיבור בשני הקצוות של כבל הווידיאו ודאו שהציג והמחשב מחוברים לשקע חשמלי שפועל הבטחו שמתג הפעלה לחוץ עד הסוף
אין תמונה / נורט הפעלה דלקת	אין תמונה או אין בהירות	<ul style="list-style-type: none"> לחצו על הכפתור "בחירת קלט" בחזית הצג ובדקו שנבחר הקלט הנכון. הגבינו את שיעורי הבrightness והחודות בכפתורי בקרה הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג בדקו האם יש סיכום עיקומות או שבורות הדליקו מחדש את הצג ואת המחשב.
פוקו לא טוב	התמונה מעורפלת, מטושטשת או כפולה	<ul style="list-style-type: none"> לחצו על הכפתור "כונון אוטומטי" כוונו את בקר "פזה" ו-"שעון" בתפריט שבמසך (OSD) סלקו כלים מאיריים בחיבור הווידיאו בצעו השבה (reset) של הצג הנמיכו את הפרדה בוידיאו או הגדילו את גודל הגוף.
VIDIAO רעד / קופצני	התמונה גלית או עם תנעות מזרימות	<ul style="list-style-type: none"> לחצו על הכפתור "כונון עצמי" כוונו את בקר "פזה" ו-"שעון" בתפריט שבמאסך (OSD) בצעו השבה (reset) של הצג בדקו את הגורמים הסביבתיים מקמו מחדש ובדקו בחדר אחר
חסרים פיקסלים	מסך הבהיר הנזול מראה נקודות	<ul style="list-style-type: none"> כבו והדליקו מספר פעמים אליה פיקסליהם שהם כבויים תמיד והם פגמי טبعי שמרתחש בטכנולוגיה של גביש נזלי
בעיות בהירות	התמונה כהה מדי או זורהת מדי	<ul style="list-style-type: none"> בצעו השבה (reset) של הצג לחצו על הכפתור "כונון עצמי" כוונו את שיעורי הבrightness והחודות בכפתורי הבדיקה
עיות גיאומטרי	המסך לא ממורץ כהלה	<ul style="list-style-type: none"> בצעו השבה (reset) של הצג ב-"הגדרות מיקום בלבד" (Position Settings Only) לחצו על הכפתור "כונון עצמי" כוונו את כפთורי המרכז ודאו שהציג במצב הווידיאו הנכון
קווים אופקיים / אנכיים	המסך מציג קו אחד או יותר	<ul style="list-style-type: none"> בצעו השבה (reset) של הצג לחצו על הכפתור "כונון עצמי" כוונו את בקר "פזה" ו-"שעון" בתפריט שבמאסך (OSD) הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג כדי לקבוע האם הקווים מופיעים גם במצב בדיקה בדקו האם יש סיכום עיקומות או שבורות
בעיות סyncron	המסך מעורבל או נראה קרוע	<ul style="list-style-type: none"> בצעו השבה (reset) של הצג לחצו על הכפתור "כונון עצמי" כוונו את בקר "פזה" ו-"שעון" בתפריט שבמאסך (OSD) הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג כדי לקבוע האם המסך העורבל מופיע גם במצב בדיקה

	<ul style="list-style-type: none"> בדקו האם יש סיכום עיקום או שבורות בצעו אתחול ב"מצב בטוח" 	
שרות גיבש הנזלי	<ul style="list-style-type: none"> כבו את הציג ונקו את המסך ראו HORASOT נקיי בדף טיפול באזג. 	מופיעים במסך שירותי או כתמים
İŞTEKLER İLE İLGİLİ İŞİMLER	<ul style="list-style-type: none"> אל תבצעו כל צעד של פתרון בעיות יש להחליף את הציג 	סימנים ברורים של עשן או ניטצות
BUGA'DA İŞTEKİLER İLE İLGİLİ İŞİMLER	<ul style="list-style-type: none"> ודאו שהציג במצב הוידיאו הנוכחי ודאו שהיבורقبل הוידיאו למחשב ולציג הוא בטוח בצעו הרשתה (reset) של הציג הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הציג כדי לקבוע האם הבעיה לשירוגן מופיעות גם במצב בדיקה עצמית 	הציג לא פועל ואח"כ כן פועל
ŞİMDƏN İŞİMLƏR	<ul style="list-style-type: none"> השתמש בתוכנת ניהול צירicת חשמל כדי לכבות את הציג בכל זמן שהוא לא בשימוש. לחלוfin, השתמש בשומר מסך DINMİNGEMZÜ AL ÜL MƏSRƏT LƏZMƏN ARAN 	צל קלוש מתמונה סטטיסטית מוריע על המסך

בעיות ספציפיות של המוצר

פתרונות אפשריים	מה קורה	תסמינים ספציפיים
<ul style="list-style-type: none"> בצעו הרשתה (reset) של הציג ב-"כל הגדרות" (All Settings) 	התמונה ממורכצת במסך, אך אינה מלאה את כל השטח	התמונה במסך קטנה מדי
<ul style="list-style-type: none"> כבו את הציג ונתקו את כבל החשמל, אז חברו אותו מחדש והפעילו את הציג 	התפריט שבמסך (OSD) אינו מופיע	לא ניתן לראות את הציג בעזרת הכפתורים של הפנל הקדמי

בעיות USB

פתרונות אפשריים	מה קורה	תסמינים ספציפיים
<ul style="list-style-type: none"> בדקו שהציג שלם מופעל. חברו מחדש את הcabl "מעלה" אל המחשב. חברו מחדש את הcabl USB (מחבר מטה). כבו את הציג והפעילו אותו מחדש. 	האיברים ההיקפיים של USB אינם עובדים	המשק USB אינועובד
<ul style="list-style-type: none"> בדקו שהמחשב שלכם תאום USB 2.0. ודאו את מקור USB 2.0 במחשב שלכם. חברו מחדש את הcabl "מעלה" אל המחשב. חברו מחדש את הcabl USB (מחבר מטה). 	ההיקפיים של USB 2.0 ב מהירות גבוהה עובדים לאט או בכלל לא.	המשק ב מהירות גבוהה USB 2.0 הוא איטי.

איתור תקלות של ה-Soundbar

פתרונות אפשריים	מה קורה	תסמינים שכיחים
<ul style="list-style-type: none"> סובבו את כפטור הפעלה/עוצמת קול"ב-Soundbar עם כיוון השעון עד האמצע; בדקו האם נורת הפעלה (ירוקה) בחזית Soundbar דולקת. ודאו שCabell ההזנה מה-Soundbar מחובר לצג. 	החשמל לא מגיע ל-Soundbar - נורת הפעלה כבוייה. (סקק כוח זי' אינטגרלי, הוא)	אין צליל

	<ul style="list-style-type: none"> • וודאו שהציג מתקבל חשמל. • אם לא צג אין חשמל, חפשו בעיות שכיחות של הצג בדף איתור תקלות של הצג. 	
אין ציליל הפעלה דולקת.	<ul style="list-style-type: none"> • חבוו את כל כניסת השמע אל שקע יציאת השמע של המחשב. • כוננו את כל בקררי עוצמת הקול של Windows למקסימום שלהם. • נגנו מוסיקה כלשהי במחשב (תקליטור או MP3). • סובבו את כפטור "הפעלה/עוצמת קול" ב-Soundbar עם כיוון השעון עד להגדלתה עוצמת קול נוספת. • נקו והשיבו את תקע הכניסה של השמע. • בדקו את ה-Soundbar עם מקור שמע אחר (למשל גן CD נייד). 	
צליל מעוות	<ul style="list-style-type: none"> • נקו כל מחסום בין ה-Soundbar לבין המסתמש. • הבטיחו שתקע כניסת השמע תקין עד הסוף בשקע של כרטיס הקול. • כוננו את כל בקררי עוצמת הקול של Windows לנקודת האמצע שלהם. • הורידו את עוצמת הקול של יישום השמע. • סובבו את כפטור "הפעלה/עוצמת קול" ב-Soundbar נגד כיוון השעון עד להגדלתה עוצמת קול נוספת. • נקו ווחבו מחדש תקע הכניסה של השמע. • איתרו תקלות בכרטיס הקול של המחשב. • בדקו את ה-Soundbar עם מקור שמע אחר (למשל גן CD נייד). 	כרטיס השמע של המחשב משמש מקור השמע.
צליל מעוות	<ul style="list-style-type: none"> • נקו כל מחסום בין ה-Soundbar לבין המסתמש. • הבטיחו שתקע כניסת השמע תקין עד הסוף בשקע של כרטיס הקול. • הורידו את עוצמת הקול של מוקור השמע. • סובבו את כפטור "הפעלה/עוצמת קול" ב-Soundbar נגד כיוון השעון עד להגדלתה עוצמת קול נוספת. • נקו ווחבו מחדש תקע הכניסה של השמע. 	מקור אחר של שמע בשימוש.
יציאת קול לא מאוזנת	<ul style="list-style-type: none"> • נקו כל מחסום בין ה-Soundbar לבין המסתמש. • הבטיחו שתקע כניסת השמע תקין עד הסוף בשקע של מוקור הקול. • כוננו את כל בקררי איזון הקול של Windows (שמאלי-ימין) לנקודת האמצע שלהם. • נקו ווחבו מחדש תקע הכניסה של השמע. • איתרו תקלות בכרטיס הקול של המחשב. • בדקו את ה-Soundbar עם מקור שמע אחר (למשל גן CD נייד). 	צליל בוקע רק מצד אחד של ה-Soundbar
עוצמת קול נמוכה	<ul style="list-style-type: none"> • נקו כל מחסום בין ה-Soundbar לבין המסתמש. • סובבו את כפטור "הפעלה/עוצמת קול" ב-Soundbar עם כיוון השעון עד להגדלתה עוצמת קול נוספת. • כוננו את כל בקררי עוצמת הקול של Windows למקסימום שלהם. • הגבירו את עוצמת הקול של יישום השמע. • בדקו את ה-Soundbar עם מקור שמע אחר (למשל גן CD נייד). 	עוצמת הקול נמוכה מדי.

נוספה

ציג צבעוני AIO Dell™ 1707FP OptiPlex™ USFF עבור מחשב Dell™

- [ازהרהה: הוראות בטיחות](#)
- [מידע על ציהוי FCC](#)
- [יצירת קשר עם DELL](#)
- [מדריך התקינה של הצג שלכם](#)

ازהרהה: הוראות בטיחות

ازהרהה: שימוש בבקרים, בהתקנות או בנחלים שאינם אלה שצינו בתיעוד זה עלול לגרום לחסיפה להתחשמלות, לסכנות חשמליות ו/או לסכנות מכניות.

קראו הוראות אלה ופלו לפיהם בעת חיבור הצג המחשב ושימוש בו:

- כדי למנוע נזק למחשב, ודאו שמתג בחירת המתח החשמלי בספק הכוח של המחשב מוגדר באופן שמתאים לזרם החילופין (AC) הנהוג במיקום שלכם:
 - במרבית צפון ודרום אмерיקה ובכמה מדינות במרחק הרחוק, כגון יפן, דרום קוריאה (גם 220 volts (V)/60 hertz (Hz) 115 (V)/60 hertz (Hz) 230 (V)/50 hertz (Hz)) וטאיוואן.
 - במרבית אירופה, המזרח התיכון והמזרח הרחוק.
 - ודאו תמיד שהדרוג החשמלי של הצג מותאם לפעול עם זרם החילופין הנהוג במיקום שלכם.
- הערה:** לפחות לא דרוש מתג לבחירת מתח כדי להגדיר את קלט המתח החשמלי. הצג יקבל באופן אוטומטי כל מתח חשמלי בהתאם לטווחים שהוגדרו בחלק "מפורט חשמלי" במדריך למשתמש.
- אין להניח או להפעיל את הצג במקום גלויים למקורות חום, לרוני המשמש או לקור עז.
 - יש להימנע מהזנת הצג בין מקומות עם הפרשי מידות חום גדולים.
 - אין לחשוף את הצג לרעלות חזקות או לחבותות עזות. לדוגמה, אין להניח את הצג בתא המטען של מכונית.
 - אין להניח או להפעיל את הצג במקום חזופים ללחות גבוהה או לאבק מרובה.
 - יש למנוע שפיכת מים או נזלים אחרים על פני הצג או לתוכו.
 - חשוב שהצג ימוקם בתנאי החום השורר בחדר. תנאי חום או קור קיצוניים ישפיעו לרעה על הגביש הנוזלי של התצוגה.
 - עלול אין להחדיר חפצים מתקטיים לתוך פתחי הצג. פעולה זו עלולה לגרום לסכנות התחשמלות.
 - כדי למנוע התחשמלות, עלול אין לגעת בחלקיו הפנימי של הצג. פתיחת מארץ הצג תתבצע על-ידי טכני מוסמך בלבד.
 - אין לשמש בצד אם כבל החשמל פגום. ודאו כי דבר אינו מונח על כבלי המחשב ושהcabלים לא נמצאים במקום בו אפשר לדרוך עליהם או להיתקל בהם.
 - הקפיד לאחוז בתקע, לא בכבל, בעת ניתוק הצג משקע החשמל.
 - הפתחים במארצם הצג הנוכחי לצורכי אווורו. כדי למנוע התחומות יתר, אין לחסום או לכסות פתחים אלה. יש להימנע משימוש בצד על-גביו מיטה, ספה, שטיח או משטח רך אחר, מכיוון שהדבר עלול להשסם את פתחי האוורור במתהנית המארה. אם הצג מוצב בתוך כוניות או בשלל מוקף, יש להקפיד לספק מושך אוורור זורימת אוורור נאותים.
 - יש להציב את הצג במקום בו כמות הלחות והאבק נמוכים. יש להימנע ממיקומות הדומים למרתף לח או פרוזדור מאובק.
 - אין לחשוף את הצג לגשם או להשתמש בו בסמוך למים (במטבח, לצד בריכת שחיה וכו'). אם הצג נרטב בשוגג, יש לנתקו ולפנות מיד לספק מושחה. ניתן להזקות את הצג באמצעות מטלית לחאה במידת הצורך, אך יש להקפיד לנתק ולהילה את הצג.

• יש להציב את הצג על-גביו משטח יציב ולהזיזו בזיהירות. המסר עשוי מזוכחות וועלוי להימק במקרה של נפילה או מכחה חרדה.

• יש להציב את הצג בסמוך לשקע חשמל נגיש.

• אם הצג אינו פועל כראגיל - במיוחד אם עולמים ממנו ציללים או ריחות יוצאי דופן - נתקו מיד את הצג ופנו לספק או למרכז שירות מושרים.

• אין לנסות להסיר את הכיסוי האחורי מאחר והדבר עלול להשוו אתכם לסכנת התחלימות. הכיסוי האחורי יוסר על ידי טכני שירות מושם בלבד.

• טמפרטורה גבוהה עלולה לגרום לביעות. אין להשתמש בכך באור שמש ישיר ויש להרחיקו מהתנור חימום, תנור בישול, קמינוים ומוקורות חום אחרים.

• נתקו את הצג אם אין בכונתכם להשתמש בו במשך פרק זמן ממושך.

• נתקו את הצג משקע החשמל לפני ביצוע כל טיפול או תיקון.

•  הנוריות שבתוכו המוצר מכילות סופית יש למחרז או לסלק אותן בהתאם לחוקים המקומיים או המרכזים. לקבלת מידע נוסף, בקרו באתר WWW.EIAE.ORG או פנו לאיגוד התעשייה האלקטרונית באתר WWW.DELL.COM/HG.

מידע על זיהוי FCC

המידע להלן מספק על אוזות המתקן או המתקנים אליהם מתיחס המספר, בהתאם לתקנות FCC:

- שם המוצר: צג שטוח
- מספר דגם: 1707FPt
- שם החברה: Dell Inc.

Dell Inc
One Dell Way
Round Rock, Texas 78682 USA
512-338-4400

יצירת קשר עם DELL

כדי ליצור קשר אלקטרוני עם DELL, תוכלו להיכנס לאתר האינטרנט הבא:

• www.dell.com

• support.dell.com (תמיכה טכנית)

above כתובות אינטרנט מיועדות למدينة שלכם, חפשו את אזור המדינה המתאים בטבלה להלן.



הערה: יש מדינות שתמיכה ספציפית למחשב נייד Dell XPS™ זמינים דרך טלפון נפרד ברשימת מדינות. אם אתם לא רואים מספר טלפון בראשימה עבור מחשב נייד XPS כדי להתקשר ל- Dell בעדרת מספר לתמיכה שקיים בראשימה ושיחה שלך ניתבת באופן אוטומטי.

כאשר עלייכם להתקשר ל-DELL, השתמשו בכתובות דוא"ל, במספרי טלפון ובקודים המופיעים בטבלה הבאה. אם נדרש לכם סייע בקביעת הקודים בהם יש להשתמש, צרו קשר עם מרכז מקומי או בינלאומי.

מדינה (עיר) קוד גישה בינלאומי של המדינה קוד העיר	שם המחלקה או אזור השירות, אתר אינטרנט וכתובת דוא"ל	מספרי מיקוד, מספרים מקומיים ומספרי חיוג חינם
אנגליה	תמיכה כללית	חיוג חינם: 800-335-0031
אנטיגואה וברבודה	תמיכה כללית	1-800-805-5924
ארגנטינה (בואנוס איירס)	אתר אינטרנט: www.dell.com.ar	דוא"ל: us_latin_services@dell.com
קוד גישה בינלאומי: 00		

		דו"ל לגבי מחשבים שולחניים וניידים: la-technicsupport@dell.com	קוד המדינה: 54 קוד העיר: 11
		דו"ל לגבי שירותים - EMC : la_enterprise@dell.com	
0-800-444-0730	טיפול בלקוחות		
0-800-444-0733	תמייחת טכנית		
0-800-444-0724	שירותי תמייחת טכנית		
0-810-444-3355	מכירות		
800-1578	תמייחת כללית		ארובה
	אתר אינטרנט: support.ap.dell.com		אוסטרליה (סידני)
	דו"ל: support.ap.dell.com/contactus		קוד גישה בינלאומי: 0011 קוד המדינה: 61 קוד העיר: 2
13DEL-133355	תמייחת כללית		
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		אוסטריה (ווינה)
	דו"ל: tech_support_central_europe@dell.com		קוד גישה בינלאומי: 900 קוד המדינה: 43 קוד העיר: 1
0820 240 530 00	מכירות ללקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
0820 240 530 49	פקס ללקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
0820 240 530 14	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
0820 240 530 16	טיפול בלקוחות חשבונות מעודפים/ארגוני		
0820 240 530 81	תמייחת עבורי מחשיבי XPS בלבד		
0820 240 530 14	תמייחת לעסק פרט/קטן עבור כל מחשיבי Dell אחרים		
0660 8779	תמייחת כללית בלקוחות חשבונות מעודפים/ארגוני		
0820 240 530 00	מרכזיה		
1-866-278-6818	תמייחת כללית		אי בהאמה
1-800-534-3066	תמייחת כללית		ברבדוס
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		בלגיה (בריסל)
02 481 92 96	תמייחת עבורי מחשיבי XPS בלבד		קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 32 קוד העיר: 2
02 481 92 88	תמייחת טכנית עבור כל מחשיבי Dell האחרים		
02 481 92 95	פקס לתמייחת טכנית		
65. 02 713 15	טיפול בלקוחות		
02 481 91 00	מכירות לארגוני		
02 481 92 99	פקס		
02 481 91 00	מרכזיה		
1-800-342-0671	תמייחת כללית		ברמودה
800-10-0238	תמייחת כללית		בוליביה
	אתר אינטרנט: www.dell.com/br		ברזיל
0800 90 3355	תמייחת בלקוחות, תמייחת טכנית		קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 55 קוד העיר: 51
51 481 5470	פקס לתמייחת טכנית		
51 481 5480	פקס לטיפול בלקוחות		
0800 90 3390	מכירות		

ח'וג ח'ינט: 1-866-278-6820		תמי'ה כללית	אי' הבטולה הבריטי'ם
604 633 4966		תמי'ה טכנית בלקוחות (פננג, מלזיה)	ברוני קוד המדינה: 673
604 633 4888		שירות לקוחות (פננג, מלזיה)	
604 633 4955		מכירות עסקאות (פננג, מלזיה)	
מצב הזמןה מוקונת: www.dell.ca/ostatus		קנדה (ירק הצפוןית, אונטריו) קוד גישה בינלאומי: 011	קנדה (ירק הצפוןית, אונטריו) קוד גישה בינלאומי: 011
ח'וג ח'ינט: 1-800-247-9362		תמי'ה טכנית ממוכנת (AutoTech)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-847-4096		מכירות עסקאות (מכירות לקוחות ביתים/עסקים קטנים)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-326-9463		מכירות עסקאות (עסקים בניוניים/גדולים, ממשל)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-847-4096		מכירות עסקאות (מדפסות, מקרנים, טלביזיות, מחשבי כפ' יד, ג'קובוקס דיגיטלי ואלחותי)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-906-3355		תמי'ה במסגרת אחריות חומרה (מכירות לקוחות ביתים/עסקים קטנים)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-387-5757		תמי'ה במסגרת אחריות חומרה (עסקים בניוניים/גדולים, ממשל)	
1-877-335-5767		תמי'ה במסגרת אחריות חומרה (מדפסות, מקרנים, טלביזיות, מחשבי כפ' יד, ג'קובוקס דיגיטלי ואלחותי)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-335-5752		מכירות (מכירות לקוחות ביתים/עסקים קטנים)	
ח'וג ח'ינט: 1-800-387-5755		מכירות (עסקים בניוניים/גדולים, ממשל)	
1 866 440 3355		מכירת חלק חילוף ומכירות שירות מורחב	
1-800-805-7541		תמי'ה כללית	אי' קיימן
ח'וג ח'ינט: 1230-020-4823		מכירות, טיפול בלקוחות ותמי'ה טכנית	צ'ילה (סנטיאגו) קוד המדינה: 56 קוד העיר: 2
support.dell.com.cn		סין (שיאמן)	סין (שיאמן) קוד המדינה: 86 קוד העיר: 592
cn_support@dell.com		דוא"ל של תמי'ה טכנית:	
customer_cn@dell.com		דוא"ל של טיפול בלקוחות:	
818 1350 592		פקס לתמי'ה טכנית	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2969		(TM)Inspiron-i Dell™ Dimension	
ח'וג ח'ינט: 800 858 0950		(TM)Inspiron-i Dell™ Dimension	
ח'וג ח'ינט: 800 858 0960		תמי'ה טכנית (שרותים ואחסון)	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2920		תמי'ה טכנית (מקרנים, מחשבי כפ' יד, מדפסות, מצלמים, נתבים וכו')	
ח'וג ח'ינט: 2311 858 800		תמי'ה טכנית (מדפסות)	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2060		טיפול בלקוחות	
592 818 1308		פקס לטיפול בלקוחות	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2222		ביתים ועסקים קטנים	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2557		מחלקה חשבונות מודפסים	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2055		חשבונות ארגונים גדולים GCP	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2628		חשבונות מפתח חשבונות ארגונים גדולים	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2999		חשבונות ארגונים גדולים צפון	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2955		חשבונות ארגונים גדולים צפון, ממשל וחינוך	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2020		חשבונות ארגונים גדולים מזרח	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2669		חשבונות ארגונים גדולים מזרח, ממשל וחינוך	
ח'וג ח'ינט: 800 858 2572		צוות תור חשבונות ארגונים גדולים	

800 858 2355	ח'יוג ח'ינט: 800 858 2355	ח'שבותן ארגונים גדוֹלים דרום	
800 858 2811	ח'יוג ח'ינט: 800 858 2811	ח'שבותן ארגונים גדוֹלים מערב	
800 858 2621	ח'יוג ח'ינט: 800 858 2621	חלקי חילוף לח'שבותן ארגונים גדוֹלים	
980-9-15-3978		תמיכה כללית	קולומביה
0800-012-0435		תמיכה כללית	קוסטה ריקה
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		צ'ילה (פראג)
	דוא"ל: czech_dell@dell.com		קוד גישה בינלאומי: 00
22537 2727		תמיכה טכנית	קוד המדינה: 420
22537 2707		טיפול בלקוחות	
22537 2714		פקס	
22537 2728		פקס לתמיכה טכנית	
22537 2711		מרכזיה	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		דנמרק (קופנהגן)
0074 7010		תמיכה טכנית עבור מחשבי XPS בלבד	קוד גישה בינלאומי: 00
7023 0182		תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell האחרים	קוד המדינה: 45
7023 0184		טיפול בלקוחות (יחסו)	
3287 5505		טיפול בלקוחות ביתים/עסקים קטנים	
3287 1200		מרכזיה (יחסו)	
3287 1201		פקס מרכזיה (יחסו)	
3287 5000		מרכזיה (לקוחות ביתים/עסקים קטנים)	
3287 5001		פקס מרכזיה (לקוחות ביתים/עסקים קטנים)	
1-866-278-6821	ח'יוג ח'ינט: 1-866-278-6821	תמיכה כללית	דומיניקה
1-800-148-0530		תמיכה כללית	רפובליקה דומיניקנה
999-119	ח'יוג ח'ינט: 999-119	תמיכה כללית	אקוודור
01-899-753-0777		תמיכה כללית	אל סלבדור
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		פינלנד (הלסינקי)
09 253 313 60		תמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 990
09 253 313 38		טיפול בלקוחות	קוד המדינה: 358
09 253 313 99		פקס	קוד העיר: 9
09 253 313 00		מרכזיה	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		צ'רפת (פריס) (מונפליה)
	ביתים ועסקים קטנים		קוד גישה בינלאומי: 00
0825 387 129		תמיכה טכנית עבור מחשבי XPS בלבד	קוד המדינה: 33
0825 387 270		תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell האחרים	קידומות עיר: (1)(4)
0825 823 833		טיפול בלקוחות	
0825 004 700		מרכזיה	
04 99 75 40 00		מרכזיה (לשיחות מחוץ לצ'רפת)	
0825 004 700		מכירות	
004 701 0825		פקס	
04 99 75 40 01		פקס (לשיחות מחוץ לצ'רפת)	

		ארגוני	
0825 004 719		תמיכה טכנית	
0825 338 339		טיפול בלקוחות	
01 55 94 71 00		מרכזיה	
01 55 94 71 00		מכירות	
01 55 94 71 01		פלו	
	support.euro.dell.com	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	גרמניה (לנגן)
	tech_support_central_europe@dell.com	דו"ל: tech_support_central_europe@dell.com	קוד גישה בינלאומי: 00
06103 766-7222		תמיכה טכנית עבור מחשבי Inspiron בלבד	קוד המדינה: 49
06103 766-7200		תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell האחרים	קוד העיר: 6103
0180-5-224400		טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	
06103 766-9570		טיפול בלקוחות פול גלובלי	
06103 766-9420		טיפול בלקוחות חשבנות מועדפים	
06103 766-9560		טיפול בלקוחות חשבנות גדולים	
06103 766-9555		טיפול בלקוחות חשבנות ציבוריים	
06103 766-7000		מרכזיה	
	support.euro.dell.com	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	ישן
	/support.euro.dell.com/gr/en/emaildell	דו"ל: /support.euro.dell.com/gr/en/emaildell	קוד גישה בינלאומי: 00
00800-44 14 95 18		תמיכה טכנית	קוד המדינה: 30
00800-44 14 00 83		תמיכה טכנית שירות זהב	
2108129810		מרכזיה	
2108129811		מרכזיה שירות זהב	
2108129800		מכירות	
2108129812		פלו	
1-866-540-3355 : חיווג חינם:		תמיכה כללית	גרנדה
1-800-999-0136		תמיכה כללית	גואטמלה
1-877-270-4609 : חיווג חינם:		תמיכה כללית	גיאנה
	support.ap.dell.com	אתר אינטרנט: support.ap.dell.com	הונג קונג
	apsupport@dell.com	דו"ל של תמיכה טכנית: apsupport@dell.com	קוד גישה בינלאומי: 001
2969 3188		תמיכה טכנית (Inspiron-ו Dimension)	קוד המדינה: 852
2969 3191		תמיכה טכנית (Dell Precision-ו OptiPlex, Latitude)	
2969 3196	-	תמיכה טכנית (PowerApp™, PowerEdge™, PowerConnect (PowerVault™))	
3416 0910		טיפול בלקוחות	
3416 0907		חשבונות ארגונים גדולים	
3416 0908		תוכניות ללקוחות גלובליים	
3416 0912		מחלקה עסקים בגיןניים	
2969 3105		מחלקה לקוחות ביתיים ועסקים קטנים	
	india_support_desktop@dell.com india_support_notebook@dell.com india_support_Server@dell.com	דו"ל: india_support_desktop@dell.com india_support_notebook@dell.com india_support_Server@dell.com	הודו

	1600 33 8045 - 8046 44 1600	תמיכה טכנית	
	1600 33 8044	מכירות (חשבונות ארגונים גדולים)	
	1600 33 8046	מכירות (לקוחות ביתיים ועסקים קטנים)	
		support.euro.dell.com	אירלנד (שוויון)
		דו"ל: dell_direct_support@dell.com	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 353 קוד העיר: 1
	1850 200 722	תמיכה טכנית עבור מחשבי Dell Inspiron בלבד	
	1850 543 543	תמיכה טכנית עבור כל מחשי Dell האחרים	
	0870 908 0800	תמיכה טכנית בבריטניה (לחיוג מתחר בריטניה בלבד)	
	01 204 4014	טיפול בלקוחות משתמשים ביתיים	
	01 204 4014	טיפול בלקוחות עסקים קטנים	
	0870 906 0010	טיפול בלקוחות בבריטניה (לחיוג מתחר בריטניה בלבד)	
	1850 200 982	טיפול בלקוחות ארגוניים	
	0870 907 4499	טיפול בלקוחות ארגוניים בבריטניה (לחיוג מתחר בריטניה בלבד)	
	01 204 4444	מכירות באירלנד	
	0870 907 4000	מכירות בבריטניה (לחיוג מתחר בריטניה בלבד)	
	01 204 0103	פקס/פקס מכירות	
	01 204 4444	מרכזיה	
		support.euro.dell.com	איטליה (מילאנו)
		ביתיים ועסקים קטנים	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 39 קוד העיר: 02
	02 577 826 90	תמיכה טכנית	
	02 696 821 14	טיפול בלקוחות	
	02 696 821 13	פקס	
	02 696 821 12	מרכזיה	
		תאגידי	
	02 577 826 90	תמיכה טכנית	
	02 577 825 55	טיפול בלקוחות	
	02 575 035 30	פקס	
	02 577 821	מרכזיה	
	1-800-682-3639	תמיכה כללית (לחיוג מתחר מג'מייקה בלבד)	ג'מייקה
		support.jp.dell.com	יפן (קואסקי)
	חיווג חינם: 0120-198-498	תמיכה טכנית (שרותים)	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 81 קוד העיר: 44
	81-44-556-4162	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (שרותים)	
	חיווג חינם: 0120-198-226	תמיכה טכנית (Inspiron-ו Dimension)	
	81-44-520-1435	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (Inspiron-ו Dimension)	
	חיווג חינם: 0120-198-433	תמיכה טכנית (Latitude-ו Dell Precision, OptiPlex)	
	81-44-556-3894	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (Latitude-ו Dell Precision, OptiPlex)	
	חיווג חינם: 0120-981-690	תמיכה טכנית (מחשבים כף יד, מקרןים, מדפסות, נטבים)	

81-44-556-3468	תמיינה טכנית מחוץ ליפן (מחשבים כף יד, מקרןים, מדפסות, נתבים)	
044-556-3490	שירות תיבת-פקס	
044-556-3801	שירות הזמןוט אוטומטי 24 שעות	
044-556-4240	טיפול בלקוחות	
044-556-1465	מחלקה מכירות עסקיות (עד ל 400- מועסקים)	
044-556-3433	מחלקה מכירות לחשבונות מעודפים (מעל ל 400- מועסקים)	
044-556-3430	מכירות לחשבונות ארגונים גדולים (מעל ל 3,500- מועסקים)	
044-556-1469	מכירות ציבוריות (משרד ממשלה, מוסדות חינוך ומוסדות בריאות)	
044-556-3469	פלח גלובלי יפן	
044-556-1760	משתמש פרטי	
044-556-4300	מרכזיה	
080-200-3800 : חיוג חינם:	דוא"ל: krsupport@dell.com	קווריאה (סיאול) קוד גישה בינלאומי: 001 קוד המדינה: 82 קוד העיר: 2
080-200-3801 : חיוג חינם:	תמיינה	
080-200-3600 : חיוג חינם:	תמיינה (ממד, ADA , אלקטרוניקה ואביזרים)	
2194-6202	מכירות	
2194-6000	פקס	
	מרכזיה	
512 728-4093	תמיינה טכנית ללקוחות (אוסטיאן, טק500, ארה"ב)	ארצות הברית לטינית
512 728-3619	שירות לקוחות (אוסטיאן, טק500, ארה"ב)	
512 728-3883	פקס (תמיינה טכנית וטיפול בלקוחות) (אוסטיאן, טק500, ארה"ב)	
512 728-4397	מכירות (אוסטיאן, טק500, ארה"ב)	
512 728-3772 או 512 728-4600	פקס מכירות (אוסטיאן, טק500, ארה"ב)	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	אירופה קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 352
075 08 08 342	תמיינה	
96 15 713 2(0) 32 +	מכירות ללקוחות ביתים/עסקים קטנים	
81 77 25 26	מכירות לארגוני	
19 91 481 2(0) 32 +	טיפול בלקוחות	
82 77 25 26	פקס	
0800 105 : חיוג חינם:	תמיינה טכנית	מקאו קוד המדינה: 853
910 160 34	שירות לקוחות (פננג, מלזיה)	
115 693 29	מכירות עסקאות (פננג, מלזיה)	
	אתר אינטרנט: support.ap.dell.com	מלזיה (פננג) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 60 קוד העיר: 4
193 1 800 880 : חיוג חינם:	(Latitude-Dell Precision, OptiPlex)	
306 1 800 881 : חיוג חינם:	תמיינה טכנית (Dimension, Inspiron)	
386 800 881 1 : חיוג חינם :	- PowerApp, PowerEdge, PowerConnect (PowerVault)	
306 1 800 881 : חיוג חינם :	שירות לקוחות	

	1 800 888 202	מכירות עסקאות	
	213 888 800 1	מכירות לארגוני	
001-877-269-3383 או 001-877-384-8979	תמיכה טכנית ללקוחות		מקסיקו קוד גישה בינלאומי: 00
01-800-888-3355 או 50-81-8800	מכירות		קוד המדינה: 52
001-877-269-3383 או 001-877-384-8979	שירות לקוחות		
01-800-888-3355 או 50-81-8800	ראשי		
1-866-278-6822	תמיכה כללית		מנסראט
001-800-882-1519	תמיכה כללית		האנטילים ההולנדיים
	support.euro.dell.com	אתר אינטרנט:	הולנד (אמסטרדם) קוד גישה בינלאומי: 00
020 674 45 94	תמיכה טכנית עבור מחשבי XPS Inspiron בלבד		קוד גישה בינלאומי: 31 קוד המדינה: 20 קוד העיר: 20
020 674 45 00	תמיכת טכנית עבור כל מחשבי Dell האחרים		
020 674 47 66	פקס לתמיכת טכנית		
020 674 42 00	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
020 674 4325	טיפול בלקוחות יחס'		
020 674 55 00	מכירות לקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
020 674 50 00	מכירות יחס'		
020 674 47 75	פקס מכירות לקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
020 674 47 50	פקס מכירות יחס'		
020 674 50 00	מרכזיה		
020 674 47 50	פקס מרכזיה		
	support.ap.dell.com	אתר אינטרנט:	ניו זילנד קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 64
	support.ap.dell.com/contactus	דו"ל:	
0800 441 567	תמיכה כללית		
001-800-220-1006	תמיכה כללית		ニקרגואה
	support.euro.dell.com	אתר אינטרנט:	נובגניה (לייסקר) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 47
043 35 815	תמיכת טכנית עבור מחשבי XPS בלבד		
671 16882	תמיכת טכנית בור כל מוצר Dell אחרים		
671 17575	טיפול בלקוחות יחס'		
23162298	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים		
671 16800	מרכזיה		
671 16865	פקס מרכזיה		
001-800-507-0962	תמיכת כללית		פנמה
0800-50-669	תמיכת כללית		פרו
	support.euro.dell.com	אתר אינטרנט:	פולין (וינה) קוד גישה בינלאומי: 011 קוד המדינה: 48 קוד העיר: 22
	pl_support_tech@dell.com	דו"ל:	
57 95 700	טלפון שירות לקוחות		
57 95 999	טיפול בלקוחות		
57 95 999	מכירות		
57 95 806	פקס שירות לקוחות		
57 95 998	פקס דלק קבלה		

	57 95 999	מרכזיה	
		אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	פורטוגל
707200149		תמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 351
800 300 413		טיפולblkוחות	
800 300 411 או 800 300 410 21 422 07 10 או 800 300 412		מכירות	
21 424 01 12		פקס	
1-800-805-7545		תמיכה כללית	פורטו ריקו
1-877-441-4731		תמיכה כללית	סנט קיטס ונוויס
1-800-882-1521		תמיכה כללית	סנטה לוסיה
1-877-270-4609		תמיכה כללית	סנט וינסנט והגרנדינז
		אתר אינטרנט: support.ap.dell.com	סינגפור (סינגפור)
1800 394 7430	חויג חינם:	תמיכה טכנית (Dimension, Inspiron ואלקטרוניקה ואביזרים)	קוד גישה בינלאומי: 005 קוד המדינה: 65
1800 394 7488	חויג חינם:	תמיכה טכנית (Dell Precision OptiPlex, Latitude)	
1800 394 7478	חויג חינם:	תמיכה טכנית (PowerApp, PowerEdge, PowerConnect ו-PowerVault)	
1800 394 7430 (או פיצה 6)	חויג חינם:	טיפולblkוחות	
1 800 394 7412	חויג חינם:	מכירות עסקאות	
1 800 394 7419	חויג חינם:	מכירות לארגוני	
		אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	סלובקיה (פראג)
02 5441 5727		תמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 421
420 22537 2707		טיפולblkוחות	
02 5441 8328		פקס	
02 5441 8328		פקס לתמיכה טכנית	
02 5441 7585		מרכזיה (מכירות)	
		אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	דרום אפריקה (יוהנסבורג)
011 709 7713		دورה זהב	קוד גישה בינלאומי: 09/091 קוד המדינה: 27 קוד העיר: 11
011 709 7710		תמיכה טכנית	
011 709 7707		טיפולblkוחות	
011 709 7700		מכירות	
011 706 0495		פקס	
011 709 7700		מרכזיה	
604 633 4810	תמיכה טכניתblkוחות, שירותblkוחות ומכירות (פנג, מלזיה)	דרומ מזרח אסיה ומדינות האוקיאנוז השקט	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	ספרד (מדריד)	
	ביתים ועסקים קטנים	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 34 קוד העיר: 91	
902 100 130	תמיכה טכנית		
902 118 540	טיפולblkוחות		
902 118 541	מכירות		

	902 118 541	מרכזיה	
	902 118 539	פקס	
		ארגוני	
	902 100 130	תמיכה טכנית	
	902 115 236	טיפולblkוחות	
	91 722 92 00	מרכזיה	
	91 722 95 83	פקס	
		שודיה (אופלנדס ואוסבי)	
		אטר אינטרנט: support.euro.dell.com	
	340 340 0771	תמיכה טכנית עבור מחשבי XPS בלבד	קוד גישה בינלאומי: 00
	08 590 05 199	תמיכה טכנית בור כל מוצר Dell אחרים	קוד המדינה: 46
	08 590 05 642	טיפולblkוחות יחס'	קוד העיר: 8
	08 587 70 527	טיפולblkוחות ביתים/עסקים קטנים	
	20 140 14 44	תמיכה בתוכנית רכישות מושגים (EPP)	
	08 590 05 594	פקס לתמיכה טכנית	
	08 590 05 185	מכירות	
		שווי (גנבה)	
		אטר אינטרנט: support.euro.dell.com	
		דו"ל: Tech_support_central_Europe@dell.com	קוד גישה בינלאומי: 00
	57 88 33 0848	תמיכה טכנית עבור מחשבי XPS בלבד	קוד המדינה: 41
	0844 811 411	תמיכה טכנית (עסוק פרטי וקטן) עבור כל מוצר Dell אחרים	קוד העיר: 22
	0844 822 844	תמיכה טכנית (ארגוני)	
	0848 802 202	טיפולblkוחות (blkוחות ביתים/עסקים קטנים)	
	0848 821 721	טיפולblkוחות (ארגוני)	
	022 799 01 90	פקס	
	022 799 01 01	מרכזיה	
		טאילנד	
		אטר אינטרנט: support.ap.dell.com	
		דו"ל: ap_support@dell.com	קוד גישה בינלאומי: 002
	00801 86 1011	תמיכה טכנית (OptiPlex, Latitude, Inspiron, Dimension) וALKTRONIKAH וABBIZIRIM	קוד המדינה: 886
	00801 60 1256	תמיכה טכנית (-PowerApp, PowerEdge, PowerConnect) (PowerVault)	
	00801 60 1250	מכירות לארגוני (00801 60 1250 (אופציה 5))	
	00801 65 1228	מכירות עסקאות	
	00801 651 227	מכירות לארגוני	
		טראינידד/טובגו	
		אטר אינטרנט: support.ap.dell.com	
	1800 0060 07	תמיכה טכנית (Dell Precision-ו OptiPlex, Latitude)	קוד גישה בינלאומי: 001
	1800 0600 09	תמיכה טכנית (-PowerApp, PowerEdge, PowerConnect) (PowerVault)	קוד המדינה: 66
	604 633 4949	שירותblkוחות	
	1800 006 009	מכירות לארגוני	
	1800 006 006	מכירות עסקאות	
	1-800-805-8035	תמיכה כללית	

תמייה כללית		אנו מודים לך!
כתובת אינטרנט: support.euro.dell.com	כתובת אינטרנט: support.euro.dell.com/uk/en/ECare/Form/Home.asp	הממלכה המאוחדת (ברקנלו) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 44 קוד העיר: 1344
טלפון: 0870 908 0500	דוא"ל: dell_direct_support@dell.com	תמייה טכנית (ארגוני/חשבונות מועדים/PAD [יותר מ-1000 מועדים])
טלפון: 4180 366 0870	תמייה טכנית עבור מחשבי XPS בלבד	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור כל מחשבי Dell האחרים
טלפון: 0870 908 0800	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות חשבונות גלובליים
טלפון: 01344 373 186	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות בתיים/עסקים קטנים
טלפון: 0870 906 0010	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות ארגוניים
טלפון: 01344 373 185	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות חשבונות מועדים (500-5000 מועדים)
טלפון: 0870 906 0010	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות ממשל מרכזי
טלפון: 01344 373 193	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות ממשלה محلית
טלפון: 01344 373 199	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות ממשלה محلית וחו"ר
טלפון: 01344 373 194	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	טיפול בלקוחות במגזר הציבורי
טלפון: 0870 907 4000	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	מכירות לblkוחות בתיים/עסקים קטנים
טלפון: 01344 860 456	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	מכירות לארגוני/המגזר הציבורי
טלפון: 0870 907 4006	תמייה טכנית (ישיר וכליל) עבור מחשבי Dell האחרים	פקסblkוחות בתיים/עסקים קטנים
כתובת אינטרנט: 000-413-598-2521	תמייה כללית	אORGANIC
כתובת אינטרנט: 1-800-433-9014	זמן אוטומטי - שירות מצב	ארצות הברית (אוסטריה, טקסייה) קוד גישה בינלאומי: 011 קוד המדינה: 1
כתובת אינטרנט: 1-800-247-9362	תמייה טכנית ממוכנת (מחשבים שלוחניים ונישאים)	
כתובת אינטרנט: 1-877-459-7298	תמיית חברות וחומרה (TV Dell, מdfsות ומקרנים) עבורblkוחות	
כתובת אינטרנט: 1-800-624-9896	צרך (blkוחות בתיים/עסקים קטנים) עבור כל מחשבי Dell האחרים	
כתובת אינטרנט: 1-800-624-9897	שירותblkוחות	
כתובת אינטרנט: (Dellnet (1-877-335-5638-1-877	DellNet™ תמייה ושירותblkוחות	
כתובת אינטרנט: 1-800-695-8133	blkוחות של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
אתר אינטרנט לשירותים כלכליים: www.dellfinancialservices.com		
כתובת אינטרנט: 1-877-577-3355	שירותים כלכליים (חכירות/להלן)	
כתובת אינטרנט: 1-800-283-2210	שירותים כלכליים (חשבונות DELL מועדים [DPA])	
עסקים		
כתובת אינטרנט: 1-800-822-8965	שירותblkוחות ותמייה	
כתובת אינטרנט: 1-800-695-8133	blkouchot של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
כתובת אינטרנט: 1-877-459-7298	תמיית Mdfsות ומקרנים	
מגזר הציבורי (ממשל, חינוך, מערכת הבריאות)		
כתובת אינטרנט: 1-800-456-3355	שירותblkouchot ותמייה טכנית	
כתובת אינטרנט: 1-800-234-1490	blkouchot של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
כתובת אינטרנט: 1-800-289-3355 800-879-3355	מכירות DELL	
כתובת אינטרנט: 1-888-798-7561	חנות ממכר של Dell (מחשבי Dell מחודשים)	
כתובת אינטרנט: 1-800-671-3355	מכירת תוכנה וציוד היקפי	

1-800-357-3355	חישוג חינם:	מכירת חלקו של חילוף
1-800-247-4618	חישוג חינם:	שירות מוחרב ומכירות אחריות
1-800-727-8320	חישוג חינם:	פקס
(DELLTTY (1-877-335-5889-1-877	חישוג חינם: Dell Über Hor Charsim, Cabdi Shmuaah Moagbeli Dibor	שירותי Dell Über Hor Charsim, Cabdi Shmuaah Moagbeli Dibor
1-877-673-3355		תמייה כללית
8001-3605		תמייה כללית

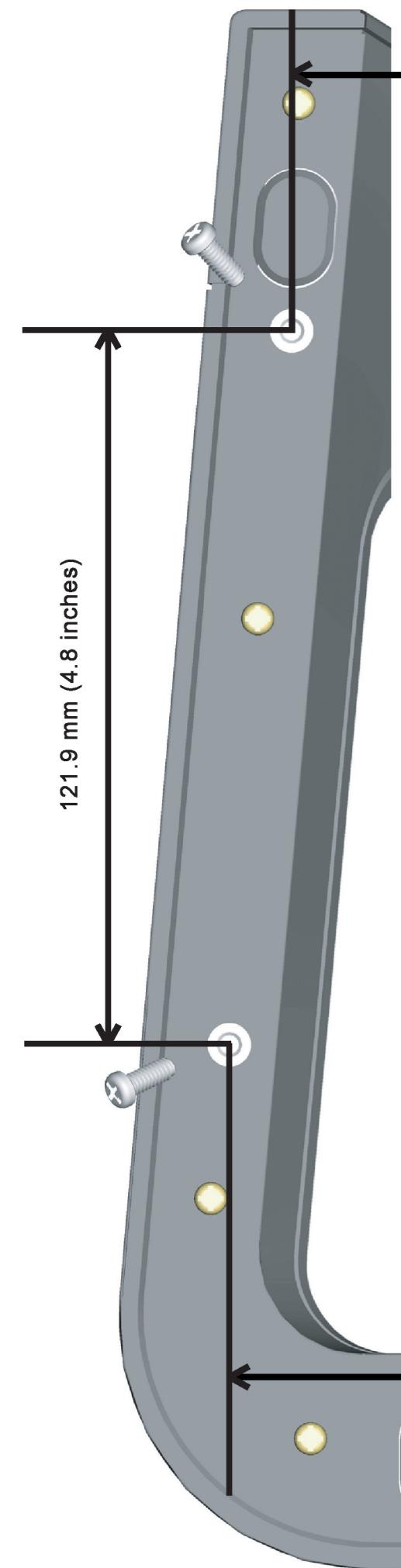
מדריך התקנה של הצג שלכם

כדי להציג קובץ PDF (קובצים עם הסיומת **pdf**), לחוץ על שם הקובץ. כדי לשמר קובץ PDF (קובצים בעלי הסיומת **pdf**), בדיסק הקשיח שלכם, לחוץ בימני בעברית על שם הקובץ, לחוץ על Microsoft® Internet Explorer או על **Save Target As** ב-Netscape Navigator ולאחר מכן ציינו מיקום בדיסק שלכם שם תרצו לשמר את הקבצים.

[מדריך התקנה \(pdf\)](#) (ירוב **27MB**)

הערה: עבור קובץ PDF נדרש Adobe® Acrobat® Reader, אותו ניתן להוריד מאתר האינטרנט של Adobe בכתובת. כדי לקרוא קובץ PDF יש להפעיל את התוכנה Acrobat Reader. לאחר מכן יש להזע על **קובץ**⇒**פתיחת** ולחזור בקובץ PDF.

[בחזרה לדף התוכן](#)



250.4 mm (9.86 inches)

- NOTE: You must use a 5-mm drill bit to drill the holes in the desk top.
- NOTE : Vous devez utiliser un forêt de 5 mm pour percer les trous dans le bureau.
- Hinweis: Verwenden Sie zum Bohren in die Tischplatte einen 5mm-Bohrer.
- NOTA: debe utilizar una broca de 5 mm para realizar los agujeros taladrando el escritorio.
- 注: 5mmのドリルビットを使って、デスクトップに穴を開けます。

- NOTE: The length of the screw must be 5-7 mm longer than the thickness of the desk top.

 1. Lay the template on the desk top in the desired position for the AIO stand, and mark the locations of the holes.
 2. Drill holes at the marked locations using a 5-mm drill bit.
 3. Place the stand on the desk top as marked in the template.
 4. Insert M4-thread screws through the holes in the desk top and the stand and then tighten the screws into the threaded holes.

NOTICE: Do not overtighten the screws.

- NOTE : La longueur de la vis doit être supérieure de 5 à 7 mm à l'épaisseur du bureau.

 1. Placez le gabarit sur le bureau dans la position désirée pour le support AIO, puis marquez les emplacements des trous.
 2. Percez les trous aux emplacements marqués en utilisant un forêt de 5 mm.
 3. Posez le support sur le bureau tel qu'indiqué sur le gabarit.
 4. Insérez des vis M4 dans les trous du bureau et du support puis vissez-les bien dans les trous filetés.

ATTENTION : Ne serrez pas les vis trop fort.

- Hinweis: Die Länge der verwendeten Schrauben muss 5-7 mm länger als die Stärke der Tischplatte sein.

1. Legen Sie die Schablone an die gewünschte Position des AIO Ständers auf die Tischplatte und markieren Sie die Positionen für die Löcher.
2. Bohren Sie Löcher an den markierten Stellen mithilfe eines 5mm-Bohrers.
3. Stellen Sie den Ständer auf die Tischplatte.
4. Stecken Sie die M4-Schrauben in die Löcher und ziehen Sie die Schrauben fest.

Hinweis: Schrauben nicht zu fest ziehen.

- NOTA: la longitud del tornillo debe ser de 5 a 7 mm superior al grosor del escritorio.

1. Coloque la plantilla sobre el escritorio en la posición que desee para la base AIO y marque las ubicaciones de los agujeros.
2. Taladre los agujeros en las ubicaciones marcadas utilizando para ello una broca de 5 mm.
3. Coloque la base sobre el escritorio conforme a la plantilla.
4. Inserte tornillos de rosca M4 en los agujeros del escritorio y la base y, a continuación, apriete dichos tornillos en los agujeros roscados.

AVISO: no apriete los tornillos en exceso.

- 注: ネジは、デスクトップの厚さより5~7 mm 長いものを使います。

1. AIO (オールインワン) スタンド用に、テンプレートをデスクトップの希望する位置に置いて、穴の位置の印を付けます。
2. 5mmのドリルビットを使って、印を付けた箇所に穴を開けます。
3. テンプレートの印のとおりに、スタンドをデスクトップの上に置きます。
4. 穴を通してM4スクリューネジをデスクトップとスタンドに差し込み、穴に締め込んで固定します。

注意: ネジは締め過ぎないでください。

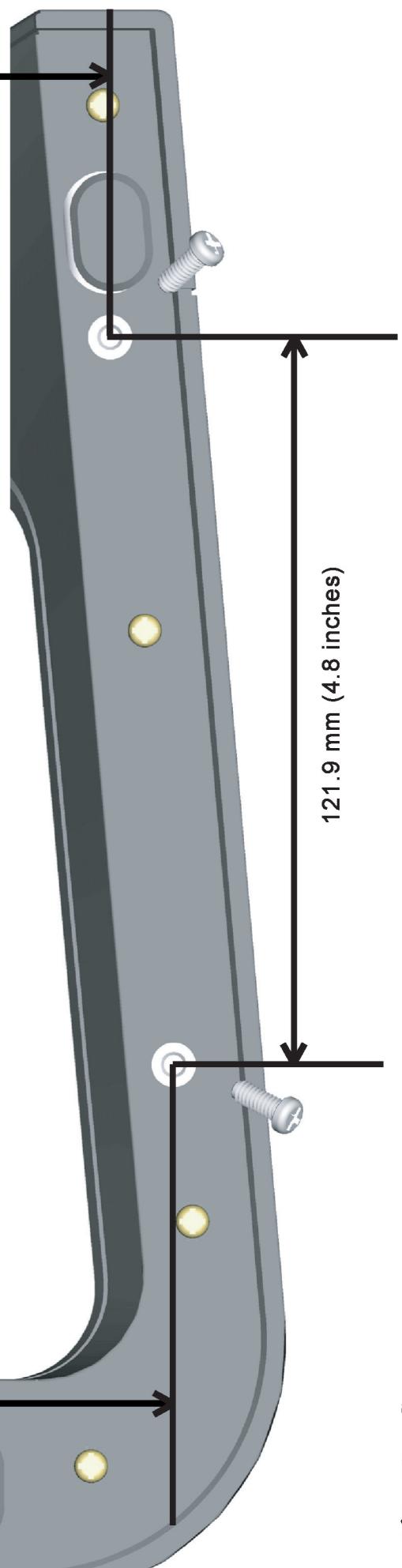
© 2005 Dell Inc. All Rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.
Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc.

Other trademarks and trade names may be used in this document to refer to either the entities claiming the marks and names or their products.
Dell Inc. disclaims any proprietary interest in trademarks and trade names other than its own.

Front

271.7 mm (10.7 inches)





Setting Up Your Computer

安裝您的電腦 | 安装您的计算机 | コンピュータの設定 | 컴퓨터 설정하기 | การติดตั้งเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณ



CAUTION:

Before you set up and operate your Dell monitor, see the safety instructions in your monitor "Product Information Guide". See your User's Guide for a complete list of features.

注意 :

設定和操作您的 Dell 顯示器前，請先參閱隨附《產品資訊指南》中的安全說明。有關顯示器功能的完整介紹也請參閱《使用指南》。

警告:

在设置和使用 Dell 显示器之前，请参阅显示器《产品信息指南》中的安全注意事项。此外，还请参阅用户指南以了解全部特性。

注意:

Dell モニタをセットアップして操作する前に、モニタの“製品情報ガイド”的安全に関する注意事項をご覧ください。また、機能の完全なリストについてはユーザーガイドをご覧ください。

주의:

Dell 모니터를 설치하고 작동하기 전에 모니터 “제품 정보 가이드”的 안전 지침을 참조하십시오. 또한, 기능의 전체 목록은 사용자 가이드를 참조하십시오.

ข้อควรระวัง:

ก่อนที่จะติดตั้งและใช้งานจอภาพ เดลล์ของคุณ ให้อ่านขั้นตอนเพื่อความปลอดภัยใน “คู่มือข้อมูลผลิตภัณฑ์” ของจอภาพก่อน นอกเหนือ ให้อ่าน คู่มือผู้ใช้ ของคุณ เพื่อการดูแลรักษาป้องกันเบื้องต้น

Dell™ 1707FP AIO Color Monitor For Dell™ OptiPlex™ USFF Computer



1 Attach the monitor to the stand.

將監視器裝在腳座上。
将显示器与底座相连。
モニターをスタンドに取り付けます。
모니터를 스탠드에 부착합니다.
ទូរសារខ្លះកំណត់ឡាតាំង



2 Slide the computer onto the stand.

將電腦滑移至底座上。
将计算机滑到支架上。
コンピュータをスライドさせてスタンドの上に乗せます。
컴퓨터를 밀어 스탠드에 옮겨놓으십시오.
ដំឡើកគ្នាគម្រោគកម្មពិវឌ្ឍន៍ នឹងខ្សោយបានឡាតាំង



3 Tighten the screws underneath the stand.

鎖緊底座下的螺絲。
拧紧支架下面的螺丝。
スタンドの下のネジを締めます。
스탠드 밑에 있는 나사를 조이십시오.
ខ្សោយក្នុងពីផ្ទាល់រាយនៅក្បែង



4 Connect the white DVI cable to the computer.

將白色 DVI 連接線連接至電腦。
将白色 DVI 电缆连接到电脑上。
白い DVI ケーブルをコンピューターにつなぎます。
흰색 DVI 를 컴퓨터에 연결하십시오.
ខ្សោយតែតាមកេប់ខ្លួន ដើម្បីជួយការពារ



5 Connect the power cable to the monitor as shown.

將電源線連結至顯示器，如圖所示。
如图所示将电源线连接至显示器。
以下の図に示すように、モニタに電源コードを接続します。
그림과 같이 전원 케이블을 모니터에 연결하십시오
ទូរសារខ្លះដែលត្រូវដោយការពារត្រូវបានដៃឡាតាំង



6 Connect the power adapter firmly to the computer as shown.

將變壓器電源線緊固地連接至電腦，如圖所示。
如图所示将电源适配器牢固地连接至计算机。
以下の図に示すように、コンピュータに電源コードをしっかりと接続します。
그림과 같이 전원 어댑터 케이블을 컴퓨터에 단단히 연결하십시오.
ទូរសារខ្លះដែលត្រូវដោយការពារត្រូវបានដៃឡាតាំង



7 Connect the USB, keyboard and mouse cables to the computer as shown.

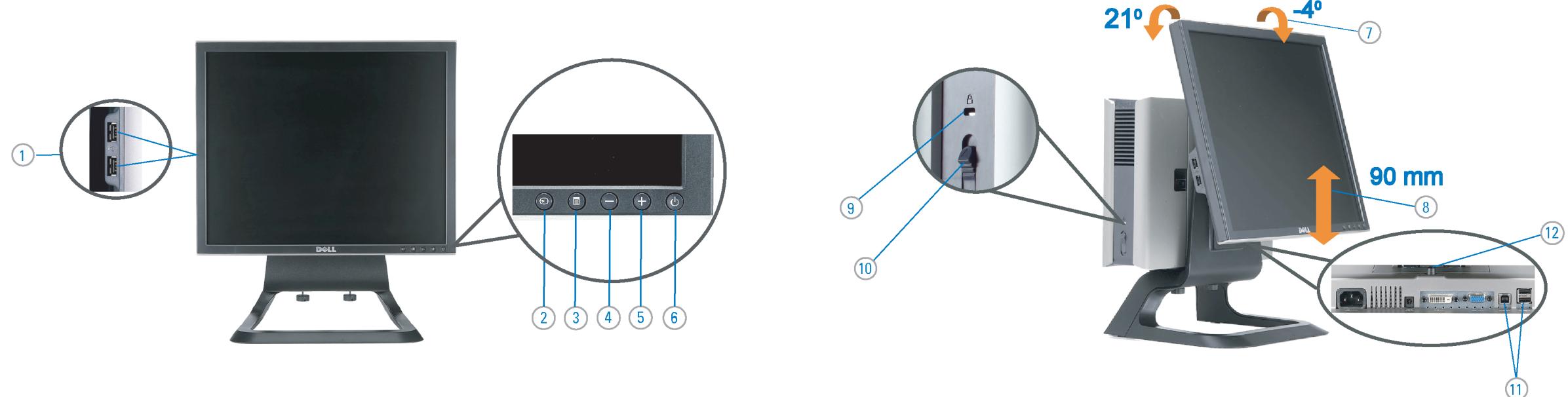
將 USB、鍵盤和滑鼠線連接至電腦，如圖所示。
如图所示将 USB、键盘和鼠标电缆连接至计算机。
以下の図に示すように、コンピュータに USB、キーボードケーブルとマウスケーブルを接続します。
그림과 같이 USB, 키보드 케이블과 마우스 케이블을 컴퓨터에 연결하십시오.
ទូរសារខ្លះដែលត្រូវដោយការពារត្រូវបានដៃឡាតាំង



8 Connect the power cables to an outlet. Install the cable cover.

將電源線插至電源插座中，安裝連接線蓋。
将电源线连接至插座中。安装电缆盖。
電源コードをコンセントに差し込み、ケーブルカバーを取り付けます。
전원 케이블을 콘센트에 연결하십시오. 케이블 덮개를 설치하십시오.
ទូរសារខ្លះដែលត្រូវដោយការពារត្រូវបានដៃឡាតាំងដើម្បីដែឡាតាំង





1. USB downstream port
2. Video Input Select
3. OSD Menu>Select
4. DOWN
5. Up
6. Power button (with power light indicator)
7. Tilt Adjustment
8. Height Adjustment
9. Security lock slot
10. Cable Cover Release Button
11. USB Up/Down Stream ports
12. Stand Removal Button

1. USB 下游連接埠
2. 影像輸入選擇
3. OSD 功能表/選擇
4. 下
5. 上
6. 電源按鈕 (帶有電源指示燈)
7. 傾斜度調整
8. 高度調整
9. 安全鎖插槽
10. 連接線蓋開啟按鈕
11. USB上/下游連接埠
12. 底座移除按鈕

1. USB 下行端口
2. 视频输入选择
3. OSD 菜单/选择
4. 向下
5. 向上
6. 电源按钮 (带电源指示灯)
7. 倾斜度调整
8. 高度调整
9. 防盗锁插槽
10. 电缆盖松开按钮
11. USB上传/下载端口
12. 支架卸下按钮

1. USB ダウンストリームポート
2. ビデオ入力選択
3. OSD メニュー/選択
4. 下
5. 上
6. 電源ボタン(電源ライトインジケータ付き)
7. 傾斜角調整
8. 高さ調整
9. セキュリティロックスロット
10. ケーブルカバー取り外しボタン
11. USB上下ストームポート
12. スタンド取り外しボタン

1. USB 다운스트림 포트
2. 비디오 입력 선택
3. OSD 메뉴/선택
4. 아래로
5. 위로
6. 전원 버튼(전원 표시등)
7. 기울기 조정
8. 높이 조정
9. 도난 방지 장치 슬롯
10. 케이블 덮개 해제 버튼
11. USB 상향/하향 커넥터
12. 스탠드 제거 버튼

1. พортดาวน์สตรีม USB
2. เลือกสัญญาณภาพเข้า
3. เมนู OSD /เลือก
4. ลง
5. ขึ้น
6. ปุ่มเพาเวอร์ (พร้อมไฟแสดงสถานะเพาเวอร์)
7. กากบาทปรับอิริยาบถ
8. กากบาทปรับความสูง
9. สีองค์คเนชั่นซิงเกิล
10. ปุ่มปลดล็อกที่ครอบสายเคเบิล
11. ขั้วต่อรับ/ส่งข้อมูลทาง USB
12. ปุ่มลดขนาด



Finding Information

See your monitor User's Guide in the CD, for more information.

尋找資訊

詳細資訊請參閱光碟中的顯示器《使用指南》。

查找信息

有关的详细信息，请参阅光盘中的显示器用户指南。

検索情報

詳細については、CDのモニタユーザーズガイドをご覧ください。

정보 찾기

더 자세한 정보는 CD에 포함된 모니터 사용자 가이드를 참조하십시오.

การค้นหาข้อมูล

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมให้อ่าน คู่มือผู้ใช้ในแผ่นซีดี

Information in this document is subject to change without notice.
© 2006 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

February 2006

本指南的内容如有变更，恕不另行通知。
© 2006 Dell Inc.
版权所有。

未经 Dell Inc. 的书面许可，
严禁任何形式的非法复制。

Dell 及 DELL 标志是 Dell Inc.
的商标。其他商标和名稱
的所有權皆不屬 Dell 所有。

2006年2月

本指南的内容如有变更，恕不另行通知。
© 2006 Dell Inc.
版权所有。

未经Dell Inc.
的书面许可，严禁任何形式的
非法复制。

Dell和DELL标志是Dell Inc.
的商标。Dell否认对非
Dell公司的商标和商標名称的所有权。

2006年2月

本書に記載されている事項は事前通告
無しに変更されることがあります。
© 2006 すべての著作権はDell Inc. にあります。

Dell Inc.からの書面による許可
なく本書の複写、転載を禁じます。

Dell 및 DELL 로고 마크는 Dell Inc.
의登録 상표입니다.
상표 등록상표 이외의 상표와 회사 이름
는 해당 회사의 상표 및 상품명에
대해서는 어떤 소유권도 인정하지
않습니다.

2006年2月

이 안내서에 있는 내용은 사전 통보 없이
변경될 수 있습니다.
© 2006 Dell Inc. 모든 권리 소유.

Dell Inc.의 서면
승인없이 제작되는 복제 행위는 엄격히
규제합니다.

Dell 및 Dell로고는 Dell Inc.
의 등록상표입니다.
Dell은 자사 외의 상표 및 상품명에
대해서는 어떤 소유권도 인정하지
않습니다.

2006년 2월

본 문서의 내용은 사전 통보 없이
변경될 수 있습니다.
© 2006 Dell Inc. 모든 권리 소유.

Dell Inc.에서
제작되는 복제 행위는 엄격히
규제합니다.

Dell 및 Dell로고는 Dell Inc.
의 등록상표입니다.
Dell은 자사 외의 상표 및 상품명에
대해서는 어떤 소유권도 인정하지
않습니다.

2006년 2월



Setting Up Your Computer


CAUTION:

Before you set up and operate your Dell monitor, see the safety instructions in your monitor "Product Information Guide." See your User's Guide for a complete list of features.

MISE EN GARDE :

Avant d'installer et d'utiliser votre écran Dell, veuillez vous référer aux consignes de sécurité données dans le "Guide des Informations du Produit" de votre moniteur. Consultez également votre Guide Utilisateur pour obtenir la liste complète des fonctions.

PRECAUCIÓN:

Antes de configurar y utilizar el monitor Dell, consulte las instrucciones de seguridad contenidas en la "Guía de información del producto" que acompaña al monitor. Consulte también la Guía del usuario para obtener una lista completa de las funciones.

ATENÇÃO:

Antes de instalar e utilizar o seu monitor Dell, consulte as normas de segurança no "Guia de informação do produto" do seu monitor. Consulte também o Guia do utilizador para obter a lista completa de funções.

ACHTUNG:

Bevor Sie Ihren Dell-Monitor einrichten und in Betrieb setzen, lesen Sie die "Sicherheitshinweise in der Produktanleitung" Ihres Monitors. Lesen Sie auch die umfassende Liste mit Funktionen in Ihrer Bedienungsanleitung.

ATTENZIONE:

Prima di installare e utilizzare il monitor Dell, leggere le norme di sicurezza sull'uso del monitor "Guida informativa al prodotto". Si veda anche la Guida utente per avere l'elenco completo delle funzioni.

OSTRZEŻENIE:

Przed wykonaniem ustawień i rozpoczęciem używania monitora Dell należy przeczytać instrukcje bezpieczeństwa w "Podręczniku informacji o produkcie" monitora. Informacje dotyczące pełnej listy funkcji znajdują się w Podręczniku użytkownika.

Dell™ 1707FP AIO Color Monitor For Dell™ OptiPlex™ USFF Computer



- 1** **Attach the monitor to the stand.**
Fixez le moniteur sur le socle.
Acople el monitor a la base.
Coloque o monitor no suporte.
Den Monitor auf den Fuß befestigen.
Fissare il monitor alla base.
Podłączyć monitor do podstawy.



- 2** **Slide the computer onto the stand.**
Glissez l'ordinateur sur son socle.
Deslice el ordenador en el pie.
Coloque o computador no suporte.
Schieben Sie den Computer auf den Monitorfuß.
Far scorrere il computer sul supporto.
Wsuń komputer na podstawę.



- 3** **Tighten the screws underneath the stand.**
Serrez les vis situées sur la partie inférieure du socle.
Ajuste los tornillos que se encuentran en la parte inferior del pie.
Aperte os parafusos embaixo do suporte.
Ziehen Sie die Schrauben am Monitorfuß unten an.
Stringere le viti sotto il supporto.
Przykręć śruby na spodzie podstawy.



- 4** **Connect the white DVI cable to the computer.**
Connectez le câble DVI blanc à l'ordinateur.
Conecte el cable DVI blanco al ordenador.
Conecte o cabo DVI branco no computador.
Schließen Sie das weiße DVI-Kabel an den Computer an.
Collegare il cavo bianco DVI al computer.
Przyłączyć biały kabel DVI do komputera.



- 5** **Connect the power cable to the monitor as shown.**
Branchez le câble d'alimentation sur le moniteur (comme illustré).
Conecte el cable de alimentación al monitor tal y como se muestra.
Conecte o cabo de alimentação ao monitor, como mostrado.
Schließen Sie das Netzkabel wie abgebildet an.
Collegare il cavo di alimentazione al monitor, come illustrato.
Podłącz przewód zasilający do monitora w sposób pokazany na rysunku.



- 6** **Connect the power adapter firmly to the computer as shown.**
Conecte el cable adaptador de alimentación firmemente al ordenador tal y como se muestra.
Conecte el cable adaptador de alimentación firmemente al ordenador tal y como se muestra.
Conecte firmemente o cabo de alimentação do adaptador ao computador, como mostrado.
Schließen Sie das NetzadAPTERkabel richtig wie abgebildet an den Computer an.
Collegare saldamente il cavo dell'adattatore di alimentazione al monitor, come illustrato.
Podłącz pewnie zasilacz do komputera w sposób pokazany na rysunku.



- 7** **Connect the USB, keyboard and mouse cables to the computer as shown.**
Raccorder l'USB, le clavier, et la souris câbles à l'ordinateur (comme illustré).
Conecte el USB, el teclado, y el ratón cables al equipo tal y como se muestra.
Ligue o cabo do USB, do teclado, e do rato ao computador, como mostrado.
Schließen Sie USB-, Tastatur-, und Mauskabel wie abgebildet an den Computer an.
Collegare l'USB, la tastiera, e il mouse cavi al computer, come illustrato.
Podłącz USB, klawiaturę i mysz kable do komputera w sposób pokazany na rysunku.



- 8** **Connect the power cables to an outlet. Install the cable cover.**
Branchez les câbles d'alimentation à une prise.
Installer la gaine du câble.
Conecte los cables de alimentación en una toma de corriente. Instale la cubierta del cable.
Ligue os cabos de alimentação a uma tomada eléctrica.
Instale a capa do cabo.
Verbinden Sie das Stromkabel mit einer Steckdose.
Bringen Sie die Kabelabdeckung an.
Collegare il cavo d'alimentazione ad una presa di corrente. Installare la copertura cavi.
Podłącz do gniazda przewody zasilające. Zainstaluj pokrywę kabli.



7730203309POA



1. USB downstream port
2. Video Input Select
3. OSD Menu>Select
4. Down
5. Up
6. Power button (with power light indicator)
7. Tilt Adjustment
8. Height Adjustment
9. Security lock slot
10. Cable Cover Release Button
11. USB Up/Down Stream ports
12. Stand Removal Button

1. USB-Downstream-Anschluss
2. Videoeingang-Auswahl/Unten
3. OSD Menü/Auswahl
4. Unten
5. Oben
6. Netzschalter (mit Betriebsanzeige)
7. Anpassung des Neigungswinkels
8. Höhenanpassung
9. Diebstahlsicherung
10. Entriegelungstaste für Kabelabdeckung
11. USB-Up-/Downstream-Anschluss
12. Fußentriegelungsknopf

1. Port USB flux descendant
2. Sélectionner l'Entrée vidéo
3. Menu OSD/Sélectionner
4. Bas
5. Haut
6. Bouton Alimentation (avec témoin lumineux d'alimentation)
7. Réglage de l'inclinaison
8. Réglages de Hauteur
9. Orifice de verrouillage de sécurité
10. Bouton d'éjection du cache des câbles
11. Port en Amont/Aval USB
12. Bouton d'enlèvement du socle

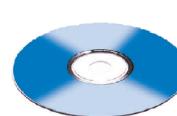
1. Porta USB per il downstream
2. Selezione ingresso video
3. Menu OSD/Selezione
4. Giù
5. Su
6. Tasto di accensione (con indicatore luminoso)
7. Regolazione dell'inclinazione
8. Regolazione dell'altezza
9. Slot per blocco di sicurezza
10. Pulsante di rilascio della protezione del cavo
11. Porta USB flusso dati Up/Down
12. Przycisk zdejmowania podstawy



1. Puerto de descarga USB
2. Seleccionar entrada de vídeo
3. Menú OSD/Seleccionar
4. Bajar
5. Subir
6. Botón de encendido (con indicador luminoso de encendido)
7. Ajuste de inclinación
8. Ajuste de altura
9. Ranura de bloqueo de seguridad
10. Botón de liberación de la cubierta para los cables
11. Puerto USB de subida/bajada de datos
12. Botón de retirada de la base

1. Port pobierania danych (downstream) USB
2. Wybór wejścia video
3. Menu OSD/Wybór
4. W dół
5. W górę
6. Przycisk zasilania (ze wskaźnikiem zasilania)
7. Regulacja pochylenia
8. Regulacja wysokości
9. Gniazdo blokady zabezpieczenia
10. Przycisk zwalniający pokrywe przewodu
11. Port do/od kontrolera USB
12. Tasto rimozione base

1. Porta USB downstream
2. Seleccionar entrada de video
3. Menu OSD/Seleccionar
4. Para baixo
5. Para cima
6. Botão de alimentação (com LED indicador de alimentação)
7. Aiuste de inclinação
8. Ajuste de altura
9. Ranhura para travamento de segurança
10. Botão de liberação da tampa do cabo
11. Porta envio/recebimento USB
12. Botão para remoção do suporte



Finding Information

See your monitor User's Guide in the CD, for more information.

Trouver les Informations

Référez-vous au Guide Utilisateur de votre moniteur sur le CD pour les informations complémentaires.

Búsqueda de información

Para obtener más información consulte la Guía del usuario del monitor contenida en el CD.

Procurar informação

Para obter mais informações, consulte o Guia do utilizador do seu monitor que vem incluído no CD.

Finden von Informationen

Weitere Informationen sind in der Bedienungsanleitung Ihres Monitors auf der CD angegeben.

Dove reperire informazioni

Consultare la Guida utente nel CD, per avere maggiori informazioni.

Znajdowanie informacji

Dalsze informacje znajdują się w Podręczniku użytkownika monitora na dysku CD.

Information in this document is subject to change without notice.
© 2006 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

February 2006

Les informations contenues dans ce document peuvent être soumises à des modifications sans préavis.
© 2006 Dell Inc. Tous droits réservés.

Toute reproduction, par quelque manière que ce soit, est strictement interdite sans l'autorisation écrite de Dell Inc..

Dell et le logo DELL sont des marques déposées de Dell Inc.. Dell renonce au droit de propriété sur les marques et noms de tiers.

Février 2006

La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.
© 2006 Dell Inc. Reservados todos los derechos.

No se permite la reproducción de este documento en cualquier forma sin permiso por escrito de Dell Inc..

Dell y el logotipo DELL son marcas registradas de Dell Inc.. Dell renuncia al derecho de propiedad sobre las marcas y nombres de terceros.

Febrero 2006

As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.
© 2006 Dell Inc. Corporation. Todos os direitos reservados.

A reprodução de qualquer forma sem permissão por escrito da Dell Inc. é estritamente proibida.

A reprodução de qualquer forma sem permissão por escrito da Dell Inc. é estritamente proibida.

Fevereiro 2006

Die Informationen in diesem Dokument unterliegen unverkündigte Änderungen.
© 2006 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Veröffentlichung dieses Dokuments in jeglicher Form ist ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. streng untersagt.

Die Veröffentlichung dieses Dokuments in jeglicher Form ist ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. streng untersagt.

Februar 2006

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a variazioni senza preavviso.
© 2006 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.

È severamente proibita la riproduzione di qualsiasi elemento senza il permesso scritto della Dell Inc.

Dell und das DELL-Logo sind Warenzeichen der Dell Inc.. Dell erhebt keinerlei Eigentumsansprüche auf Warenzeichen und Namen Dritter.

Februar 2006

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
© 2006 Dell Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.

Powielanie niniejszego dokumentu przy użyciu jakiejkolwiek techniki bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zabronione.

Dell logo DELL to znaki towarowe firmy Dell Inc.. Firma Dell nie zgłasza żadnych praw do marek i nazw innych firm.

Luty 2006